



BUDGET 2026

Municipalité



**Aux Bourgeoises & Bourgeois
de la commune d'Arbaz**

**Aux Citoyennes & Citoyens
de la commune d'Arbaz**

Arbaz, le 19 novembre 2025

Mesdames, Mesdemoiselles, Messieurs,

Les Citoyen(ne)s sont invité(e)s à participer à **l'assemblée primaire municipale** le

MARDI 16 DECEMBRE 2025 A 19H00

au foyer de la salle polyvalente.

ORDRE DU JOUR

1. Procès-verbal de l'assemblée du 12 juin 2025 : Approbation
2. Budget 2026 – Aménagement d'une zone de rencontre – Crédit d'engagement y-compris les financements y afférents : Approbation
3. Plan financier quadriennal 2026 – 2029 : Présentation
4. Budget 2026 – Présentation
5. Budget 2026 – Approbation – Crédit d'engagement y-compris les financements y afférents
6. Divers

Les Bourgeois(e)s sont invité(e)s à participer à **l'assemblée primaire bourgeoisiale** le

JEUDI 18 DECEMBRE 2025 A 19H00

au foyer de la salle polyvalente.

ORDRE DU JOUR

1. Procès-verbal de l'assemblée du 12 juin 2025
2. Budget 2026 – Assainissement du tunnel de captation de la source de Evouettes – Crédit d'engagement y-compris les financements y afférents : Approbation
3. Plan financier quadriennal 2026-2029 : Présentation
4. Budget 2026 – Présentation
5. Budget 2026 – Approbation – Crédit d'engagement y-compris les financements y afférents
6. Divers

Nous nous réjouissons de vous rencontrer et vous remercions d'avance de votre participation.

Les budgets 2026 de la municipalité et de la bourgeoisie et les p.-v. des assemblées de juin 2025 sont disponibles au bureau communal, pendant les heures habituelles d'ouvertures du guichet, 20 jours avant l'assemblée, ils peuvent aussi être consultés sur le site Internet de la commune.

Les citoyennes et citoyens sont invités à poser leurs questions par écrit ou directement à secretariat@arbaz.ch jusqu'au dimanche soir précédant l'assemblée. Ainsi le Conseil sera en mesure d'y répondre de manière référencée.

Nous vous prions de croire, Mesdames, Mesdemoiselles, Messieurs, à l'expression de nos sentiments les meilleurs.

COMMUNE & BOURGEOISIE D'ARBAZ

Le Président
Jean-Michel BONVIN

Le Secrétaire
John TORRENT

MESSAGE INTRODUCTIF

Mesdames et Messieurs,

Conformément à l'art. 7 a. 1 de la loi sur les communes du 05 février 2004, le conseil communal a l'honneur de vous présenter le budget de la municipalité pour l'année 2026. Celui-ci a été adopté en séance du Conseil et sera soumis à votre approbation selon les dispositions légales en vigueur.

Dans la volonté de présenter la gestion financière de la commune de manière claire, l'administration communale publie la présente brochure. Le détail des budgets de fonctionnement et d'investissements 2026 peut être consulté sur le site internet de la commune ou obtenu auprès du secrétariat communal.

1. APERCU GENERAL

Avec un total de revenus financiers de **CHF 8'696'130** et un total de charges financières de **CHF 8'176'390**, le compte de résultats dégage une marge d'autofinancement de **CHF 519'740**. Avec un taux de progression de 2.1 % par rapport au budget 2025, les charges financières sont maîtrisées. Elles sont aussi supérieures aux charges de l'exercice 2024. Les revenus financiers, estimés de manière prudente sont en augmentation de 1.2 % par rapport au budget 2025 mais demeurent inférieures de 6.1% à l'exercice 2024.

Après comptabilisation des amortissements pour **CHF 1'023'100** et des attributions et prélèvements sur les fonds de financements spéciaux de **CHF 158'120**, le compte de résultats présente une perte de **CHF 345'420**, légèrement supérieure au budget 2025.

Compte de résultats	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026	Ecart B26_B25	Ecart en %
Charges financières	7'909'055.72	8'007'450.00	8'176'390.00	168'940.00	2.1%
Revenus financiers	9'257'919.16	8'595'300.00	8'696'130.00	100'830.00	1.2%
Marge d'autofinancement	1'348'863.44	587'850.00	519'740.00	-68'110.00	-11.6%
Amortissements planifiés	789'761.10	1'020'100.00	1'023'100.00	3'000.00	0.3%
Attribution aux fds financement spéc.	-27'443.49	-37'250.00	-	37'250.00	-100.0%
Prélèvements s/fds financement spéc.	111'295.01	132'850.00	158'120.00	25'270.00	19.0%
Réévaluation des participations du PA	-	-	-	0.00	
Excédent de revenus, charges (-)	642'953.86	-336'650.00	-345'240.00	-8'590.00	2.6%

Avec un total de dépenses de **CHF 2'970'000** et un total de recettes de **CHF 449'000**, le compte d'investissements présente un résultat net de **CHF 2'521'000**.

Compte des investissements	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026	Ecart B26_B25	Ecart en %
Dépenses	975'051.10	1'060'000.00	2'970'000.00	1'910'000.00	180.2%
Recettes	115'390.00	99'000.00	449'000.00	350'000.00	353.5%
Investissements nets	859'661.10	961'000.00	2'521'000.00	1'560'000.00	162.3%

2. EVOLUTIONS DE LA FORTUNE ET DES ENGAGEMENTS

La marge d'autofinancement de **CHF 519'740** ne suffisant pas à couvrir les investissements nets, le compte de financement présente une insuffisance de **CHF 2'001'260**.

Financement	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026	Ecart B26_B25	Ecart en %
Marge d'autofinancement	1'348'863.44	587'850.00	519'740.00	-68'110.00	-11.6%
Investissements nets	859'661.10	961'000.00	2'521'000.00	1'560'000.00	162.3%
Excédent, Insuffisance de financement (-)	489'202.34	-373'150.00	-2'001'260.00	1'628'110.00	436.3%

La fortune qui se montait à **CHF 8'670'359** au 31.12.2024 diminuera à **CHF 7'988'469** au 31.12.2026 selon les prévisions budgétaires.

Modification de fortune	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026	Ecart B26_B25	Ecart en %
Excédent de revenus, charges (-)	642'953.86	-336'650.00	-345'240.00	-8'590.00	2.6%
Excédent, découvert du bilan	8'670'359.26	8'333'709.26	7'988'469.26	-345'240.00	-4.1%

La dette brute ou les engagements de **CHF 5'494'492** au 31.12.2024 passeront à **CHF 7'868'902** en fonction des insuffisances de financement budgétées. *(A condition toutefois que tous les investissements prévus en 2025 et 2026 soient réalisés. Aussi il n'est pas tenu compte dans cette estimation des amortissements des dettes et prêts sans intérêts)*

Modification des engagements	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026	Ecart B26_B25	Ecart en %
Variation capitaux de tiers	-29'271.78	373'150.00	2'001'260.00	1'628'110.00	436.3%
Capitaux de tiers	5'494'492.02	5'867'642.02	7'868'902.02	2'001'260.00	34.1%

3. COMPTE DE RESULTATS ECHELONNE

Le compte de résultats prévoit deux niveaux de résultats. Le premier renseigne sur le résultat opérationnel (exploitation et financement **O1**) et le deuxième sur le résultat extraordinaire (**E1**). Le résultat total du compte modifie l'excédent ou le découvert au bilan. Les imputations internes ne sont pas présentées.

Les charges d'exploitation, amortissements compris, ont augmenté de **CHF 93'940** entre le budget 2025 et le budget 2026, ce qui représente une augmentation de 1,1 %. Les revenus d'exploitation ont augmenté de **CHF 127'850**, soit de 1.6 %.

Ainsi, le résultat provenant de l'activité d'exploitation présente une perte de **CHF 437'240** inférieure au budget 2024. Le résultat provenant de l'activité de financement (charges et revenus financiers) est en diminution de **CHF 42'500**. Le budget 2026 ne présente pas de charges et de revenus extraordinaires. Ainsi le total du compte de résultats affiche une perte de **CHF 345'240** en augmentation de **CHF 8'590** par rapport au budget 2025.

Compte de résultats échelonnés	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026	Ecart B26_B25	Ecart en %
30 Charges de personnel	2'188'268.35	2'397'100.00	2'371'160.00	-25'940.00	-1.1%
31 Charges de biens et services et autres charges d'exploitation	1'871'188.64	1'946'550.00	2'106'330.00	159'780.00	8.2%
33 Amortissements du patrimoine administratif	767'961.10	971'300.00	979'200.00	7'900.00	0.8%
35 Attributions aux fonds de financements spéciaux	27'443.49	37'250.00		-37'250.00	
36 Charges de transferts	3'193'033.33	3'178'550.00	3'168'000.00	-10'550.00	-0.3%
Total des charges d'exploitation	8'047'894.91	8'530'750.00	8'624'690.00	93'940.00	1.1%
40 Revenus fiscaux	6'142'429.75	5'996'500.00	6'088'400.00	91'900.00	1.5%
41 Patentes et concessions	76'555.04	73'800.00	70'000.00	-3'800.00	-5.1%
42 Taxes	1'321'320.37	1'217'900.00	1'195'100.00	-22'800.00	-1.9%
43 Revenus divers	461.90	2'000.00	1'000.00	-1'000.00	-50.0%
45 Prélèvements s/fds financements sp.	111'295.01	132'850.00	158'120.00	25'270.00	
46 Revenus de transferts	612'660.56	636'550.00	674'830.00	38'280.00	6.0%
Total des revenus d'exploitation	8'264'722.63	8'059'600.00	8'187'450.00	127'850.00	1.6%
R1 Résultat provenant de l'activité d'exploitation	216'827.72	-471'150.00	-437'240.00	-33'910.00	-7.2%
34 Charges financières	55'465.40	53'300.00	53'200.00	-100.00	-0.2%
44 Revenus financiers	481'591.54	187'800.00	145'200.00	-42'600.00	-22.7%
R2 Résultat provenant de l'activité de financement	426'126.14	134'500.00	92'000.00	-42'500.00	-31.6%
O1 Résultat provenant de l'activité opérationnelle (R1 + R2)	642'953.86	-336'650.00	-345'240.00	8'590.00	2.6%
38 Charges extraordinaires	-	-	-	0.00	
48 Revenus extraordinaires	-	-	-	0.00	
E1 Résultat provenant de l'activité extraordinaire	-	-	-	0.00	
Résultat total du compte de résultats (O1 + E1)	642'953.86	-336'650.00	-345'240.00	8'590.00	2.6%

3.1 CHARGES D'EXPLOITATION

Charges de personnel (30)

Les charges de personnel enregistrent une diminution globale de **CHF 25'940**.

Plusieurs éléments expliquent cette évolution :

- **Autorités judiciaires** : le budget a été ajusté pour tenir compte de l'augmentation du nombre de cas à traiter en 2024, ce qui représente une hausse de **CHF 14'250**.
- **Conciergerie** : l'engagement d'un concierge a entraîné une réorganisation des tâches, engendrant une augmentation des charges de **CHF 21'700**. Cette hausse sera toutefois compensée par une diminution des imputations des heures effectuées par les ouvriers des travaux publics pour des travaux de conciergerie.
- **Structure d'accueil** : la fixation des salaires en fonction du nombre de postes attribués par le canton a permis de réaliser une économie de **CHF 52'850**.
- **Travaux publics** : le départ à la retraite de deux employés a généré une réduction des charges de **CHF 32'250**.
- **Charges patronales** : celles-ci augmentent de **CHF 18'000**, principalement en raison de la hausse du taux d'assurance pour les prestations de perte de gain maladie.

Biens et services et autres charges d'exploitation (31)

Malgré les efforts consentis pour préserver les finances communales, les charges d'exploitation enregistrent une **augmentation de 8,2 %**, soit de **CHF 159'780**.

Cette hausse s'explique principalement par l'acquisition de matériel pour les manifestations (tentes, tables, services) pour **CHF 19'500**, la participation à la réalisation d'une cour verte pour **CHF 25'000**, ainsi que par l'augmentation des frais de transport et de traitement des déchets (+ **CHF 40'200**).

S'ajoutent également l'entretien des places publiques et des installations sportives (+ **CHF 10'000**) et le remplacement des tapis de sol de la salle de gymnastique (+ **CHF 15'000**). Les frais de conservation du cadastre connaissent également une augmentation de **CHF 10'000**,

Suite à la décision du Conseil de ne pas rétrocéder la totalité des taxes de séjour à Anzère Tourisme SA, le budget des manifestations a été augmenté de **CHF 10'000**, d'entretien des chemins pédestres de **CHF 50'000** et une étude relative à la création d'une zone de tranquillité pour la faune et la flore est également prévue pour **CHF 10'000**.

À l'inverse, une diminution de **CHF 10'000** liée au renouvellement du matériel informatique réalisé en 2025, ainsi qu'une baisse des coûts de déneigement et de salage fondée sur la moyenne des huit dernières années (- **CHF 19'000**), viennent partiellement compenser ces hausses.

En dépit de ces augmentations ciblées, principalement liées à des projets ponctuels et à l'entretien du patrimoine communal, les charges d'exploitation demeurent sous contrôle et traduisent la volonté de la commune de maintenir la qualité des prestations tout en assurant une gestion rigoureuse des ressources.

Amortissements du patrimoine administratif (33)

Les nouveaux taux d'amortissements sont définis dans le MCH2 et figurent dans l'annexe de l'Ordonnance cantonale sur la gestion financière des communes qui est entrée en vigueur en 2022. Les amortissements des actifs du patrimoine administratif s'effectuent en fonction de la durée d'utilisation et de la catégorie d'immobilisations. Cet amortissement est comptabilisé comme charge au titre d'amortissement ordinaire.

Dès lors, le conseil communal a retenu les taux d'amortissements suivants :

- 0 % sur les terrains et les forêts ;
- 8 % sur les terrains bâtis, bâtiments et les constructions ;
- 7 % sur les routes/voies de communication, parkings ;
- 7 % sur l'aménagement des eaux ;
- 7 % sur les autres ouvrages de génie civil ;
- 10 % sur les subventions d'investissement ;
- 35 % pour les biens mobiliers (meubles, machines, véhicules et matériel informatique) ;
- 50 % pour les autres immobilisations corporelles, les immobilisations incorporelles, les études et les logiciels informatiques ;
- Selon les risques pour les prêts et participation capital social.

En fonction des taux fixés et des différents investissements prévus, les amortissements planifiés au budget 2026 s'élèvent à **CHF 1'023'100**. Ils sont légèrement supérieurs au budget 2025. Les amortissements des subventions d'investissements figurent dans les charges de transfert (36) pour un total de **CHF 50'900**. Au total, ils représentent le **7.9 %** de la valeur estimée du patrimoine administratif au 31 décembre 2026.

Charges de transferts (36)

Les charges de transferts regroupent l'ensemble des **subventions et contributions** versées à des collectivités publiques (canton, communes, associations intercommunales), à des entreprises ou organisations privées (sociétés locales, associations) et aux ménages (aides individuelles, soutiens à la famille). Pour le budget 2026, ces charges enregistrent une baisse de **CHF 10'550**.

La Municipalité dispose de peu de marge de manœuvre sur ces dépenses, généralement en constante augmentation. Cette diminution résulte principalement de la décision du Conseil de ne pas rétrocéder **CHF 150'000** de taxes de séjour à Anzère Tourisme SA.

Certaines charges continuent toutefois d'augmenter :

- Impôts sur les immeubles bâtis (art. 188 LF), augmentation du taux de 2,5% à 3% :
+ CHF 25'000

- Participation au canton pour des mesures en faveur des personnes en situation de handicap, prestations complémentaires AVS/AI, secours sanitaires, curatelles éducatives, fonds cantonal pour l'emploi et aide sociale : **+ CHF 64'900**
- Soins de longue durée EMS : **+ CHF 27'000**
- Centre médico-social Sion-Hérens-Conthey : **+ CHF 24'700**
- Police intercommunale : **+ CHF 11'100**
- Frais d'écologie des CO de Sion : **+ CHF 24'700**

À l'inverse, certaines participations connaissent une **diminution** :

- Traitement du personnel H et CO : **- CHF 20'000**
- Centre scolaire intercommunal : **- CHF 18'850**
- STEP de Châteauneuf : **- CHF 11'300**
- Participation à l'APEA intercommunal (cessation d'activité en 2025) : **- CHF 10'000**

Par ailleurs, le Conseil a décidé d'octroyer **CHF 20'000** à Sion Tourisme SA.

En conclusion, malgré la baisse globale, l'évolution des charges de transferts reflète un équilibre entre ajustements ponctuels décidés par le Conseil et hausses structurelles liées aux obligations légales et aux besoins sociaux et éducatifs.

Elles se détaillent comme suit :

Charges de transfert Libellés	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2025	Ecart B24_B25	Ecart en %
3602 Parts de revenus destinés aux communes et aux associations intercommunales	85'420.44	60'000.00	85'000.00	25'000.00	41.7%
3611 Dédommagements aux cantons et concordats	1'908.20	4'100.00	4'700.00	600.00	14.6%
3612 Dédommagements aux communes et aux associations intercommunales	38'911.40	36'600.00	41'300.00	4'700.00	12.8%
3631 Subventions aux cantons et concordats	1'075'911.03	1'039'300.00	1'035'150.00	-4'150.00	-0.4%
3632 Subventions aux communes et aux associations intercommunales	1'001'889.27	1'021'150.00	1'061'400.00	40'250.00	3.9%
3634 Subventions aux entreprises publiques	538'197.43	522'800.00	413'000.00	-109'800.00	-21.0%
3636 Subventions aux organisations privées à but non lucratif	47'512.10	43'100.00	43'350.00	250.00	0.6%
3637 Subventions aux ménages privés	381'483.46	402'700.00	440'200.00	37'500.00	9.3%
3660 Amortissements planifiés, subventions d'investissements	21'800.00	48'800.00	43'900.00	-4'900.00	-10.0%
Total	3'193'033.33	3'178'550.00	3'168'000.00	-10'550.00	-0.3%

3.2 REVENUS D'EXPLOITATION

Revenus fiscaux (40)

Les revenus fiscaux totalisent les impôts des personnes physiques et ceux des personnes morales. Les impôts à recevoir ont été estimés prudemment, sur la base des chiffres de la période fiscale 2023, tout en tenant compte de l'évolution du nombre des habitants et des incertitudes du contexte économique actuel, des modifications de la loi fiscale dont toutes les incidences ne sont pas connues à ce jour et de l'évolution du taux d'indexation. Le taux d'impôt sera corrigé de 3% et l'indexation s'élèvera ainsi à 146% dès la période fiscale 2025, en application de l'art. 32 al. 4 LF.

Le total des revenus fiscaux affiche une hausse de **CHF 91'900** par rapport au budget 2025 ou **1,5 %**. Cette augmentation provient des impôts directs des personnes physiques (**+12'900**), des contributions immobilières, des gains de fortune et des droits de mutation et de timbre (**+77'500**).

Patentes et concessions (41)

Les patentes et concessions, principalement constituées par les redevances électriques et solaires sont légèrement inférieures au budget 2025.

Taxes et redevances (42)

Les recettes issues des diverses taxes causales et redevances d'utilisation facturées aux bénéficiaires de prestations sont inférieures de **CHF 22'800** au budget 2025. Cette diminution

s'explique principalement par la baisse des recettes provenant de la vente de sel, dont la gestion a été confiée au service des routes du canton du Valais (- **CHF 38'000**).

À l'inverse, les émoluments encaissés par le juge de commune ont été revus à la hausse en raison du nombre accru de cas enregistrés en 2024.

Les autres taxes et redevances concernent principalement :

- les participations des parents pour les frais de garde et de repas,
- les taxes sur l'eau potable,
- les taxes pour le traitement des eaux usées
- les taxes pour la gestion des déchets.

Revenus divers (43)

Les revenus divers comptabilisent des émoluments et contributions diverses des services généraux et ont été revus à la baisse pour le budget 2026.

Prélèvements sur les fonds de financements spéciaux (45)

Les services de l'eau potable, des eaux usées et de la gestion des déchets sont soumis au principe d'autofinancement. Alors que le budget 2025 présentait un résultat excédentaire pour les services de l'eau potable et de la gestion des déchets, le budget 2026 prévoit respectivement un déficit de **CHF 15'700** pour le service de l'eau potable et de **CHF 10'900** pour le service de la gestion des déchets. Cette évolution explique ainsi l'augmentation totale de **CHF 25'270**.

Revenus de transferts (46)

Les revenus de transferts comptabilisent tous les dédommagements et subventions perçus auprès des collectivités publiques (confédération, canton, communes, associations intercommunales). Ceux-ci sont en hausse de **CHF 38'280**. Ils proviennent essentiellement des impôts sur les immeubles bâtis (art. 188 LF), augmentation du taux de 2,5% à 3% (+ **CHF 12'000**), et des subventions pour l'aide sociale (+ **CHF 20'000**).

3.3 CHARGES ET REVENUS FINANCIERS

Charges financières (34)

Les charges financières de **CHF 53'200** sont identiques au budget 2025. Celles-ci sont constituées par les intérêts payés pour les emprunts en cours et les intérêts de remboursement effectués en faveur des contribuables.

Revenus financiers (44)

Les revenus financiers comprennent principalement les intérêts de retard et frais récupérés, les intérêts sur les prêts du patrimoine financier, les encaissements ou rachats d'actes de défaut de biens, les dividendes, les intérêts des prêts et les revenus locatifs des immeubles du patrimoine administratif.

Pour le budget 2026, ces revenus sont inférieurs de **CHF 42'600**. Cette variation s'explique principalement par :

- un dividende d'Oiken SA revu à une valeur inférieure (- **CHF 23'900**),
- un gain extraordinaire réalisé en 2024 sur la vente de la quote-part communale de l'ancien hôpital de Gravelone (- **CHF 43'800**), compensé en partie par des revenus locatifs supérieurs, notamment pour l'appartement de l'ancien bâtiment Raiffeisen (+ **CHF 15'600**).

4. LE COMPTE DES INVESTISSEMENTS PAR NATURE

Le volume des investissements bruts s'élève à **CHF 2'970'000**, en augmentation de **CHF 1'910'000** par rapport au budget 2025. Il convient de relever qu'un montant de **CHF 1'200'000** relatif au rehaussement du bâtiment scolaire ainsi qu'un montant de **CHF 500'000** concernant la réalisation du parking semi-enterré avaient été reportés de l'exercice 2024 à 2025.

Les liquidités de la municipalité permettront de couvrir qu'une partie des investissements prévus. Les investissements prévus en 2025 et non réalisés et/ou non totalement réalisés ont été reportés au budget 2026.

Les recettes d'investissement sont supérieures de **CHF 350'000** par rapport au budget 2025. Cette variation s'explique par la subvention accordée par l'Agglo Sion PR3 pour l'aménagement du centre du village. Le solde des recettes d'investissement provient des taxes de raccordement aux réseaux d'eau potable et d'eaux usées, ainsi que du remboursement du prêt octroyé à Comba Énergies SA.

Dépenses d'investissements selon les natures	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026	Ecart B26_B25	Ecart en %
50 Immobilisations corporelles	856'862.05	570'000.00	2'720'000.00	2'150'000.00	377.2%
52 Immobilisations incorporelles	118'189.05	240'000.00	100'000.00	-140'000.00	-58.3%
55 Participations et capital social	0.00	0.00	0.00	0.00	
56 Propres subventions d'investissement	0.00	250'000.00	150'000.00	-100'000.00	-40.0%
Total des dépenses	975'051.10	1'060'000.00	2'970'000.00	1'910'000.00	180.2%

Recettes d'investissements selon les natures	Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026	Ecart B26_B25	Ecart en %
63 Subventions d'investissement acquises	89'390.00	78'000.00	428'000.00	350'000.00	448.7%
64 Remboursement de prêts	21'000.00	21'000.00	21'000.00	0.00	0.0%
65 Transferts de participations	5'000.00	0.00	0.00	0.00	
Total des recettes	115'390.00	99'000.00	449'000.00	350'000.00	353.5%

Excédent de dépenses	859'661.10	961'000.00	2'521'000.00	1'560'000.00	162.3%
-----------------------------	-------------------	-------------------	---------------------	---------------------	---------------

Les principaux investissements bruts (> CHF 50'000) que souhaite et/ou doit engager le conseil communal en 2025, sont les suivants :

- Etude pour l'aménagement du quartier de la Chujale	CHF	50'000
- Ancien bâtiment Raiffeisen – Rénovation énergétique	CHF	150'000
- Bâtiment scolaire – Rehaussement, solde des travaux qui n'ont pas pu être réalisés en 2025	CHF	300'000*
- Complexe scolaire – Changement de chauffage	CHF	200'000
- Centre culturel – Rénovation énergétique et isolation des façades	CHF	150'000
- Réalisation d'un livre sur l'histoire de notre commune, dernière étape	CHF	60'000
- Participation à la réfection des routes cantonales – Solde des travaux qui n'ont pas pu être réalisés en 2025	CHF	150'000*
- Réfection des routes communales	CHF	230'000
- Aménagement zone de rencontre	CHF	800'000
- Parking semi-enterré – 1 ^{ère} étape	CHF	300'000
- Réseau d'eau potable, détection de fuites, modélisation	CHF	260'000
- Mise en conformité du centre de tri de Pierre-Grosse	CHF	50'000
- Suite de la procédure du plan de zone LAT	CHF	50'000
- Réseau d'irrigation	CHF	50'000

*Il ne s'agit pas d'un dépassement de budget mais d'un report de travaux qui n'ont pas pu être réalisés en 2025.

5. COUTS INDUITS

L'article 10, Ofinco du 16 juin 2004, concernant la transparence financière lors de la prise de décision mentionne que l'organe appelé à prendre une décision générant immédiatement ou ultérieurement des charges ou des revenus pour la commune doit être informé au préalable des coûts, des coûts induits, du financement et des répercussions sur l'équilibre des finances.

Les rénovations énergétiques prévues pour l'ancien bâtiment Raiffeisen, le centre culturel ainsi que le remplacement du système de chauffage du complexe scolaire permettront de réaliser des économies d'énergie significatives et de réduire durablement les coûts d'exploitation.

Le rehaussement du centre scolaire permettra la création de trois salles de classe supplémentaires. Cette extension entraînera une augmentation des charges d'assurance, d'électricité, d'entretien ainsi que des coûts d'exploitation généraux qui sont déjà en partie prévus au budget 2026.

Le projet du quartier de la Chujale suit son cours. Aucune charge induite n'est prévue au budget 2026. Les charges seront calculées et paraîtront dans le budget 2027 en fonction des affectations des différentes parcelles ou autres bâtiments.

Les investissements pour la réfection des routes cantonales et communales permettront de diminuer les coûts d'entretiens annuels.

Les opérations de recherche de fuites sur le réseau d'eau potable, ainsi que le remplacement des conduites dans certains secteurs, permettront de réduire les frais de réparation liés aux fuites ainsi que le volume d'eau perdu et par conséquent le coût de l'eau achetée à la Bourgeoisie.

La réfection de certains secteurs du réseau d'irrigation permettra aussi de réduire les coûts d'entretien.

La mise en conformité du centre de tri de Pierre-Grosse permettra aussi de réduire les coûts de transport et de traitement des différents déchets

Les autres investissements prévus en 2026 ne généreront pas de coûts induits.
Les liquidités de la municipalité ne permettront toutefois pas de financer l'ensemble des investissements prévus sans recourir à un nouvel emprunt.

6. LES INDICATEURS FINANCIERS COMMUNAUX

Pour évaluer la situation financière des communes valaisannes, 8 indicateurs financiers ont été retenus et portent principalement sur la problématique de l'endettement. Ils servent à analyser l'équilibre budgétaire de la collectivité, la qualité de la gestion financière et l'importance de l'endettement. Les résultats obtenus s'expriment en % ou en francs et sont notés sur la base des moyennes actualisées retenues par le canton du Valais.

Grâce aux indicateurs financiers, le Conseil communal peut élaborer son budget en tenant compte des risques encourus en matière de gestion financière.

Ci-après, nous vous présentons le résultat des indicateurs pour les comptes 2024 et les budgets 2025 et 2026.

Evolution indicateurs	Comptes 2024	Budget 2025	Budget 2026
1. Taux d'endettement net (I1)	18.10% bon	24.80% bon	57.30% bon
2. Degré d'autofinancement (I2)	156.90% haute conjuncture	61.20% récession	20.60% récession
3. Part des charges d'intérêts (I3)	-0.60% bon	-0.30% bon	-0.30% bon
4. Dette brute par rapport aux revenus (I4)	47.60% très bon	55.00% bon	78.40% bon
5. Proportion des investissements (I5)	11.80% eff. d'inv. Moyen	12.30% eff. d'inv. Moyen	28.00% eff. d'inv. Élevé
6. Part du service de la dette (I6)	8.40% charge accpetable	12.10% charge acceptable	12.00% charge acceptable
7. Dette nette 1 par habitant (I7)	762 endettement faible	1018 endettement moyen	2358 endettement moyen
8. Taux d'autofinancement (I8)	15.40% moyen	7.10% mauvais	6.20% mauvais

7. CONCLUSIONS

Le budget 2026 s'inscrit dans un contexte économique incertain. Il demeure particulièrement difficile de prévoir l'évolution des recettes fiscales, car toutes les incidences des différentes modifications de la loi fiscale ne sont pas encore connues. C'est pourquoi les estimations présentées sont prudentes.

Comme vous avez pu le constater, les charges liées aux transferts, sur lesquelles la commune a peu de marge de manœuvre, représentent un poste important et en constante augmentation.

Le budget 2026 présente donc une perte de **CHF 345'240**. La fortune communale, qui s'élevait à plus de **CHF 8,5 millions** au 31.12.2024, permet cependant d'absorber cet excédent de dépenses.

La **marge d'autofinancement** ne suffira pas à financer l'ensemble des investissements prévus. Les liquidités de la commune permettront de couvrir une partie de ces investissements, tandis que le solde nécessitera probablement le recours à un emprunt. L'endettement net par habitant devrait augmenter et dépasser **CHF 2'000** à la fin de l'année 2026, ce qui correspond à un niveau moyen selon les valeurs indicatives cantonales, à condition toutefois que tous les investissements prévus en 2025 et 2026 soient réalisés.

Concernant les services autofinancés, tous affichent un déficit pour un montant total de **CHF 158'120**. Les nouveaux règlements des services d'eau potable et des eaux usées sont actuellement en cours d'élaboration, et le montant des taxes devra être ajusté à la hausse.

L'exécutif communal a défini ses priorités et a alloué les ressources nécessaires de manière ciblée, en maintenant une politique d'investissement ambitieuse afin de soutenir l'économie locale. La réalisation de certains projets du plan de législature dépendra de la capacité financière de la commune et de sa volonté à recourir à l'endettement.

Le **plan financier 2026-2029**, conformément à la loi sur les communes du 5 février 2004 et à l'ordonnance sur la gestion financière des communes du 24 février 2021, sera présenté à l'assemblée primaire.

Par ce budget 2026 et le plan financier 2026-2029, le Conseil communal réaffirme sa volonté de maintenir un équilibre financier tout en améliorant la qualité des services et des infrastructures communales. Fort de votre confiance et de votre soutien, il s'engage pour **un développement harmonieux de la commune d'Arbaz**.

Nous vous souhaitons une bonne lecture et restons à votre disposition pour tout renseignement complémentaire.

Avec nos cordiales salutations.

Arbaz, novembre 2025

La commune d'Arbaz

Compte de résultats échelonné		Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026
Charges d'exploitation				
30 Charges de personnel	CHF	2'188'268.35	2'397'100.00	2'371'160.00
31 Charges de biens et services et autres charges d'exploitation	CHF	1'871'188.64	1'946'550.00	2'106'330.00
33 Amortissements du patrimoine administratif	CHF	767'961.10	971'300.00	979'200.00
35 Attributions aux fonds et financements spéciaux	CHF	27'443.49	37'250.00	-
36 Charges de transferts	CHF	3'193'033.33	3'178'550.00	3'168'000.00
37 Subventions redistribuées	CHF	-	-	-
Total des charges d'exploitation	CHF	8'047'894.91	8'530'750.00	8'624'690.00
Revenus d'exploitation				
40 Revenus fiscaux	CHF	6'142'429.75	5'996'500.00	6'088'400.00
41 Patentes et concessions	CHF	76'555.04	73'800.00	70'000.00
42 Taxes	CHF	1'321'320.37	1'217'900.00	1'195'100.00
43 Revenus divers	CHF	461.90	2'000.00	1'000.00
45 Prélèvements sur les fonds et financements spéciaux	CHF	111'295.01	132'850.00	158'120.00
46 Revenus de transferts	CHF	612'660.56	636'550.00	674'830.00
47 Subventions à redistribuer	CHF	-	-	-
Total des revenus d'exploitation	CHF	8'264'722.63	8'059'600.00	8'187'450.00
R1 Résultat provenant de l'activité d'exploitation		216'827.72	-471'150.00	-437'240.00
34 Charges financières	CHF	55'465.40	53'300.00	53'200.00
44 Revenus financiers	CHF	481'591.54	187'800.00	145'200.00
R2 Résultat provenant de l'activité de financement	CHF	426'126.14	134'500.00	92'000.00
O1 Résultat provenant de l'activité opérationnelle (R1 + R2)		642'953.86	-336'650.00	-345'240.00
38 Charges extraordinaires	CHF	-	-	-
48 Revenus extraordinaires	CHF	-	-	-
E1 Résultat provenant de l'activité extraordinaire	CHF	-	-	-
Résultat total du compte de résultats (O1 + E1)	CHF	642'953.86	-336'650.00	-345'240.00

Aperçu du compte de résultats et investissements		Compte 2024	Budget 2025	Budget 2026
Compte de résultats				
Résultat avant amortissements comptables				
Charges financières	- CHF	7'909'055.72	8'007'450.00	8'176'390.00
Revenus financiers	+ CHF	9'257'919.16	8'595'300.00	8'696'130.00
Marge d'autofinancement (négative)	= CHF	-	-	-
Marge d'autofinancement	= CHF	1'348'863.44	587'850.00	519'740.00
Résultat après amortissements comptables				
Marge d'autofinancement (négative)	- CHF	-	-	-
Marge d'autofinancement	+ CHF	1'348'863.44	587'850.00	519'740.00
Amortissements planifiés	- CHF	789'761.10	1'020'100.00	1'023'100.00
Attributions aux fonds et financements spéciaux	- CHF	27'443.49	37'250.00	-
Prélèvements sur les fonds et financements spéciaux	+ CHF	111'295.01	132'850.00	158'120.00
Réévaluations des prêts du PA	- CHF	-	-	-
Réévaluations des participations du PA	- CHF	-	-	-
Attributions au capital propre	- CHF	-	-	-
Réévaluations PA	+ CHF	-	-	-
Prélèvements sur le capital propre	+ CHF	-	-	-
Excédent de charges	= CHF	-	336'650.00	345'240.00
Excédent de revenus	= CHF	642'953.86	-	-
Compte des investissements				
Dépenses	+ CHF	975'051.10	1'060'000.00	2'970'000.00
Recettes	- CHF	115'390.00	99'000.00	449'000.00
Investissements nets	= CHF	859'661.10	961'000.00	2'521'000.00
Investissements nets (négatifs)	= CHF	-	-	-
Financement				
Marge d'autofinancement (négative)	- CHF	-	-	-
Marge d'autofinancement	+ CHF	1'348'863.44	587'850.00	519'740.00
Investissements nets	- CHF	859'661.10	961'000.00	2'521'000.00
Investissements nets (négatifs)	+ CHF	-	-	-
Insuffisance de financement	= CHF	-	373'150.00	2'001'260.00
Excédent de financement	= CHF	489'202.34	-	-

Compte de résultats selon les tâches		Compte 2024		Budget 2025		Budget 2026	
		Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
0	Administration générale	1'134'384.19	147'410.65	1'254'700.00	77'500.00	1'228'570.00	94'100.00
1	Ordre et sécurité publics, défense	381'411.10	65'786.98	383'950.00	48'500.00	408'210.00	66'500.00
2	Formation	1'271'098.28	46'497.89	1'245'050.00	32'500.00	1'389'870.00	42'900.00
3	Culture, sports et loisirs, église	452'573.43	14'800.00	472'650.00	6'300.00	576'180.00	6'300.00
4	Santé	320'937.48	-	335'400.00	-	375'770.00	-
5	Prévoyance sociale	1'518'769.43	633'502.25	1'665'150.00	643'650.00	1'713'860.00	649'450.00
6	Trafic et télécommunications	1'599'926.39	664'356.25	1'811'300.00	512'500.00	1'707'640.00	520'000.00
7	Protection de l'environnement et aménagement du territoire	1'285'029.85	927'515.90	1'267'200.00	963'750.00	1'267'350.00	999'120.00
8	Economie publique	454'655.50	417'467.88	452'600.00	434'000.00	325'840.00	409'340.00
9	Finances et impôts	307'474.66	6'451'876.37	176'800.00	6'009'450.00	206'200.00	6'066'540.00
Total des charges et des revenus		8'726'260.31	9'369'214.17	9'064'800.00	8'728'150.00	9'199'490.00	8'854'250.00
Excédent de charges			-		336'650.00		345'240.00
Excédent de revenus		642'953.86		-		-	

Compte de résultats selon les natures

Compte 2024

Budget 2025

Budget 2026

	Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
30 Charges de personnel	2'188'268.35		2'397'100.00		2'371'160.00	
31 Charges de biens et services et autres charges d'exploitation	1'871'188.64		1'946'550.00		2'106'330.00	
33 Amortissements du patrimoine administratif	767'961.10		971'300.00		979'200.00	
34 Charges financières	55'465.40		53'300.00		53'200.00	
35 Attributions aux fonds et financements spéciaux	27'443.49		37'250.00		-	
36 Charges de transferts	3'193'033.33		3'178'550.00		3'168'000.00	
37 Subventions redistribuées	-		-		-	
38 Charges extraordinaires	-		-		-	
39 Imputations internes	622'900.00		480'750.00		521'600.00	
40 Revenus fiscaux		6'142'429.75		5'996'500.00		6'088'400.00
41 Patentes et concessions		76'555.04		73'800.00		70'000.00
42 Taxes		1'321'320.37		1'217'900.00		1'195'100.00
43 Revenus divers		461.90		2'000.00		1'000.00
44 Revenus financiers		481'591.54		187'800.00		145'200.00
45 Prélèvements sur les fonds et financements spéciaux		111'295.01		132'850.00		158'120.00
46 Revenus de transferts		612'660.56		636'550.00		674'830.00
47 Subventions à redistribuer		-		-		-
48 Revenus extraordinaires		-		-		-
49 Imputations internes		622'900.00		480'750.00		521'600.00
Total des charges et des revenus	8'726'260.31	9'369'214.17	9'064'800.00	8'728'150.00	9'199'490.00	8'854'250.00
Excédent de charges		-		336'650.00		345'240.00
Excédent de revenus	642'953.86		-		-	

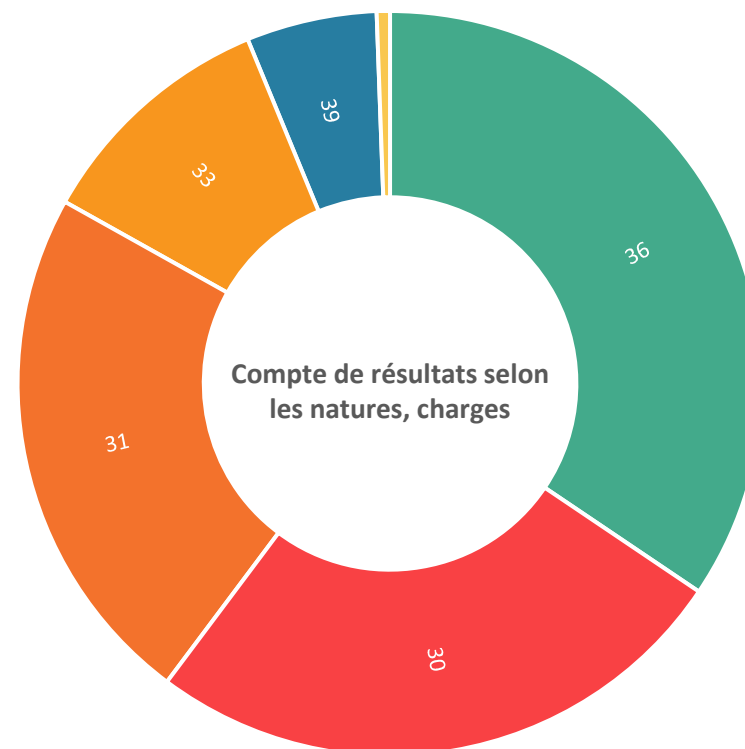
Compte des investissements selon les tâches		Compte 2024		Budget 2025		Budget 2026	
		Dépenses	Recettes	Dépenses	Recettes	Dépenses	Recettes
0	Administration générale	106'028.85	5'000.00	210'000.00	-	200'000.00	-
1	Ordre et sécurité publics, défense	-	-	-	-	-	-
2	Formation	90'522.05	-	-	-	530'000.00	-
3	Culture, sports et loisirs, église	137'903.50	4'200.00	50'000.00	-	210'000.00	-
4	Santé	-	-	-	-	-	-
5	Prévoyance sociale	-	-	-	-	-	-
6	Trafic et télécommunications	220'229.60	-	490'000.00	-	1'520'000.00	350'000.00
7	Protection de l'environnement et aménagement du territoire	420'367.10	85'190.00	280'000.00	78'000.00	460'000.00	78'000.00
8	Economie publique	-	21'000.00	30'000.00	21'000.00	50'000.00	21'000.00
9	Finances et impôts	-	-	-	-	-	-
Total des dépenses et des recettes		975'051.10	115'390.00	1'060'000.00	99'000.00	2'970'000.00	449'000.00
Excédent de dépenses			859'661.10		961'000.00		2'521'000.00
Excédent de recettes		-		-		-	

Compte des investissements selon les natures		Compte 2024		Budget 2025		Budget 2026	
		Dépenses	Recettes	Dépenses	Recettes	Dépenses	Recettes
50 Immobilisations corporelles		856'862.05		570'000.00		2'720'000.00	
51 Investissements pour le compte de tiers		-		-		-	
52 Immobilisations incorporelles		118'189.05		240'000.00		100'000.00	
54 Prêts		-		-		-	
55 Participations et capital social		-		-		-	
56 Propres subventions d'investissement		-		250'000.00		150'000.00	
57 Subventions d'investissement redistribuées		-		-		-	
60 Transferts au patrimoine financier			-		-		-
61 Remboursements			-		-		-
62 Transferts d'immobilisations incorporelles			-		-		-
63 Subventions d'investissement acquises			89'390.00		78'000.00		428'000.00
64 Remboursement de prêts			21'000.00		21'000.00		21'000.00
65 Transferts de participations			5'000.00		-		-
66 Remboursement de subventions d'investissement propres			-		-		-
67 Subventions d'investissement à redistribuer			-		-		-
Total des dépenses et des recettes		975'051.10	115'390.00	1'060'000.00	99'000.00	2'970'000.00	449'000.00
Excédent de dépenses			859'661.10		961'000.00		2'521'000.00
Excédent de recettes		-		-		-	

Compte de résultats selon les natures, charges

30	Charges de personnel	25.8%	2'371'160
31	Charges de biens et services et autres charges d'exploitation	22.9%	2'106'330
33	Amortissements du patrimoine administratif	10.6%	979'200
34	Charges financières	0.6%	53'200
35	Attributions aux fonds et financements spéciaux	0.0%	0
36	Charges de transferts	34.4%	3'168'000
37	Subventions redistribuées	0.0%	0
38	Charges extraordinaires	0.0%	0
39	Imputations internes	5.7%	521'600

Total **9'199'490**

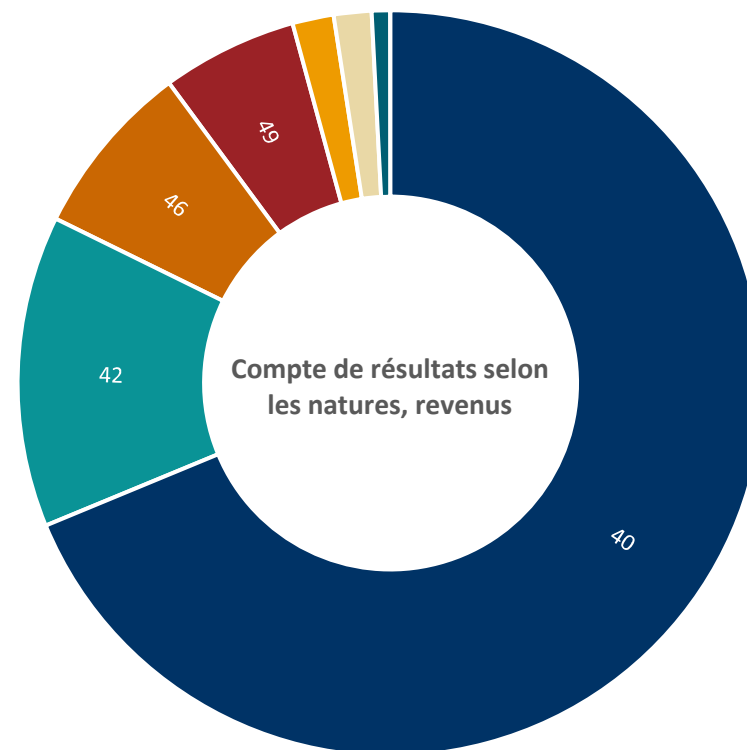


Compte de résultats selon les natures, revenus

40	Revenus fiscaux	68.8%	6'088'400
41	Patentes et concessions	0.8%	70'000
42	Taxes	13.5%	1'195'100
43	Revenus divers	0.0%	1'000
44	Revenus financiers	1.6%	145'200
45	Prélèvements sur les fonds et financements spéciaux	1.8%	158'120
46	Revenus de transferts	7.6%	674'830
47	Subventions à redistribuer	0.0%	0
48	Revenus extraordinaires	0.0%	0
49	Imputations internes	5.9%	521'600

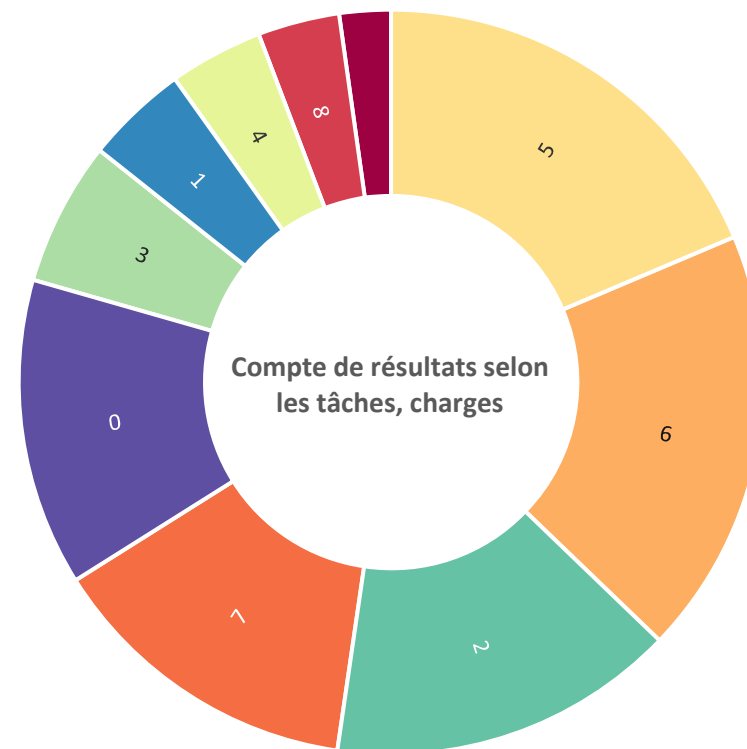
Total

8'854'250



Compte de résultats selon les tâches, charges

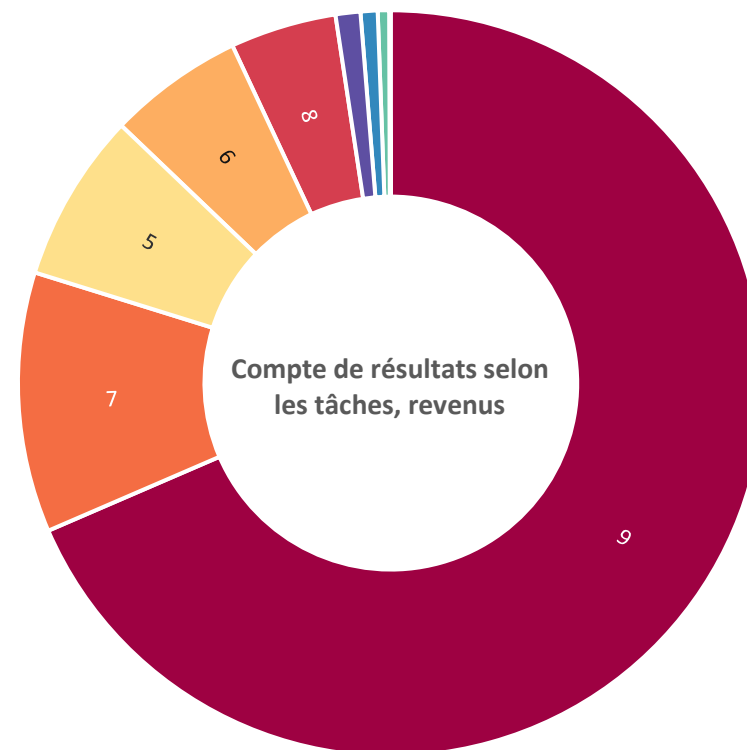
0	Administration générale	13.4%	1'228'570
1	Ordre et sécurité publics, défense	4.4%	408'210
2	Formation	15.1%	1'389'870
3	Culture, sports et loisirs, église	6.3%	576'180
4	Santé	4.1%	375'770
5	Prévoyance sociale	18.6%	1'713'860
6	Trafic et télécommunications	18.6%	1'707'640
7	Protection de l'environnement et aménagement du territoire	13.8%	1'267'350
8	Economie publique	3.5%	325'840
9	Finances et impôts	2.2%	206'200
Total			9'199'490



Compte de résultats selon les tâches, revenus

0	Administration générale	1.1%	94'100
1	Ordre et sécurité publics, défense	0.8%	66'500
2	Formation	0.5%	42'900
3	Culture, sports et loisirs, église	0.1%	6'300
4	Santé	0.0%	0
5	Prévoyance sociale	7.3%	649'450
6	Trafic et télécommunications	5.9%	520'000
7	Protection de l'environnement et aménagement du territoire	11.3%	999'120
8	Economie publique	4.6%	409'340
9	Finances et impôts	68.5%	6'066'540

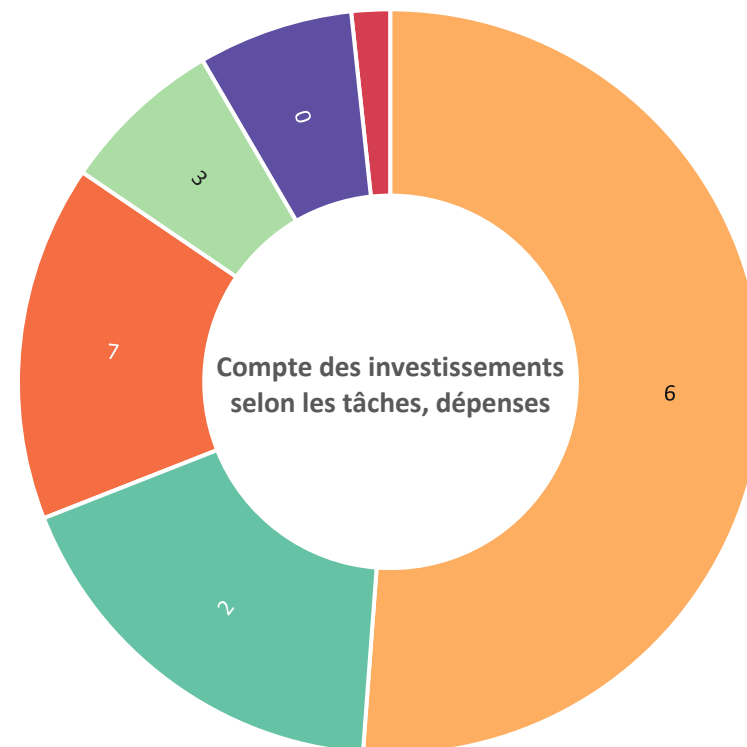
Total **8'854'250**



Compte des investissements selon les tâches, dépenses

0	Administration générale	6.7%	200'000
1	Ordre et sécurité publics, défense	0.0%	0
2	Formation	17.8%	530'000
3	Culture, sports et loisirs, église	7.1%	210'000
4	Santé	0.0%	0
5	Prévoyance sociale	0.0%	0
6	Trafic et télécommunications	51.2%	1'520'000
7	Protection de l'environnement et aménagement du territoire	15.5%	460'000
8	Economie publique	1.7%	50'000
9	Finances et impôts	0.0%	0

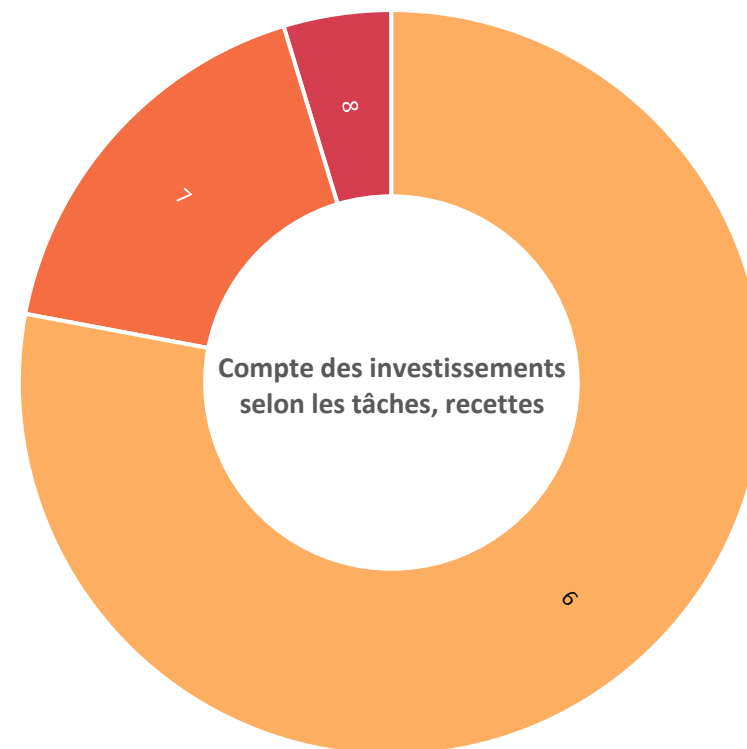
Total **2'970'000**



Compte des investissements selon les tâches, recettes

0	Administration générale	0.0%	0
1	Ordre et sécurité publics, défense	0.0%	0
2	Formation	0.0%	0
3	Culture, sports et loisirs, église	0.0%	0
4	Santé	0.0%	0
5	Prévoyance sociale	0.0%	0
6	Trafic et télécommunications	78.0%	350'000
7	Protection de l'environnement et aménagement du territoire	17.4%	78'000
8	Economie publique	4.7%	21'000
9	Finances et impôts	0.0%	0

Total **449'000**



Aperçu des indicateurs financiers

	Compte	Budget	Budget	
1. Taux d'endettement net (I1)	2024	2025	2026	Moyenne
Dette nette en % des revenus fiscaux	18.1%	24.8%	57.3%	33.4%

Valeurs indicatives

< 100%	bon
100% - 150%	suffisant
> 150%	mauvais

2. Degré d'autofinancement (I2)	2024	2025	2026	Moyenne
Autofinancement en % des investissements nets	156.9%	61.2%	20.6%	56.6%

Valeurs indicatives

> 100%	haute conjoncture
80% - 100%	cas normal
50% - 80%	récession

3. Part des charges d'intérêts (I3)	2024	2025	2026	Moyenne
Charges d'intérêts nets en % des revenus courants	-0.6%	-0.3%	-0.3%	-0.4%

Valeurs indicatives

0% - 4%	bon
4% - 9%	suffisant
> 9%	mauvais

4. Dette brute par rapport aux revenus (I4)	2024	2025	2026	Moyenne
Dette brute en % des revenus courants	47.6%	55.0%	78.4%	60.1%

Valeurs indicatives

< 50%	très bon
50% - 100%	bon
100% - 150%	moyen
150% - 200%	mauvais
> 200%	critique

5. Proportion des investissements (I5)	2024	2025	2026	Moyenne
Investissements bruts en % des dépenses totales	11.8%	12.3%	28.0%	18.2%

Valeurs indicatives

< 10%	eff. d'inv. faible
10% - 20%	eff. d'inv. moyen
20% - 30%	eff. d'inv. élevé
> 30%	eff. d'inv. très élevé

6. Part du service de la dette (I6)	2024	2025	2026	Moyenne
Service de la dette en % des revenus courants	8.4%	12.1%	12.0%	10.8%

Valeurs indicatives

< 5%	charge faible
5% - 15%	charge acceptable
> 15%	charge forte

7. Dette nette 1 par habitant (I7)	2024	2025	2026	Moyenne
Dette nette I par habitant	762	1018	2358	1384

Valeurs indicatives

< 0 CHF	patrimoine net
0 - 1'000 CHF	endettement faible
1'001 - 2'500 CHF	endettement moyen
2'501 - 5'000 CHF	endettement important
> 5'000 CHF	endettement très important

8. Taux d'autofinancement (I8)	2024	2025	2026	Moyenne
Autofinancement en % des revenus courants	15.4%	7.1%	6.2%	9.7%

Valeurs indicatives

> 20%	bon
10% - 20%	moyen
< 10%	mauvais

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
			0	ADMINISTRATION GENERALE					
1,134,384.19		1,254,700		Charges		1,228,570		-26,130	-2.08
147,410.65		77,500		Revenus			94,100	16,600	21.42
-986,973.54		-1,177,200		Excédent de charges			1,134,470		
			01	Législatif et exécutif					
178,190.65		213,100		Charges		214,920		1,820	0.85
-178,190.65		-213,100		Excédent de charges			214,920		
			011	Législatif					
10,998.95		10,400		Charges		8,150		-2,250	-21.63
-10,998.95		-10,400		Excédent de charges			8,150		
7,700.00	9,000	3000.04		Indemnités bureau de vote		6,500		-2,500	-27.78
212.00	200	3050.01		Cotisations AVS/AI/AC		200			
39.00	50	3053.01		Cotisations LAA		20		-30	-60.00
80.60	100	3054.01		Cotisations CIVAF		80		-20	-20.00
	50	3055.01		Cotisations LAMal		150		100	200.00
2,967.35	1,000	3130.08		Frais mise sous pli votations - élections		1,200		200	20.00
			012	Exécutif					
167,191.70		202,700		Charges		206,770		4,070	2.01
-167,191.70		-202,700		Excédent de charges			206,770		
124,216.00	153,200	3000.01		Rétribution Conseil municipal		154,200		1,000	0.65
18,000.00	19,900	3001.01		Frais de représentation		19,920		20	0.10
7,181.85	8,300	3050.01		Cotisations AVS/AI/AC		9,000		700	8.43
8,361.00	9,700	3052.01		Cotisations LPP		8,150		-1,550	-15.98
1,398.75	600	3053.01		Cotisations LAA		600			
3,234.10	4,300	3054.01		Cotisations CIVAF		4,300			
	4,700	3055.01		Cotisations LAMal		7,600		2,900	61.70
4,800.00	2,000	3099.01		Autres charges de personnel		3,000		1,000	50.00
			02	Services généraux					
956,193.54		1,041,600		Charges		1,013,650		-27,950	-2.68
147,410.65		77,500		Revenus			94,100	16,600	21.42
-808,782.89		-964,100		Excédent de charges			919,550		
			022	Services généraux					
693,783.75		723,500		Charges		764,790		41,290	5.71
100,719.95		55,900		Revenus			54,900	-1,000	-1.79
-593,063.80		-667,600		Excédent de charges			709,890		
540.00	1,800	3000.02		Indemnités des commissions		2,640		840	46.67
271,726.75	270,350	3010.01		Traitement du personnel administratif		272,600		2,250	0.83
15,708.35	17,700	3050.01		Cotisations AVS/AI/AC		17,850		150	0.85
24,988.25	29,100	3052.01		Cotisations LPP		28,500		-600	-2.06
2,505.85	11,150	3053.01		Cotisations LAA		10,050		-1,100	-9.87

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025		Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.		Charges	Revenus	Fr.	%
6,293.20		7,500	3054.01	Cotisations CIVAF	7,600	100	1.33
6,916.50		8,300	3055.01	Cotisations LAMal	13,450	5,150	62.05
1,109.10		17,000	3099.01	Autres charges de personnel	14,700	-2,300	-13.53
8,013.67		11,000	3100.01	Fournitures de bureau	11,000		
4,155.60		7,500	3102.01	Imprimés, publications, bo	4,100	-3,400	-45.33
3,862.00		2,000	3110.01	Mobilier et appareils de bureau	2,000		
4,323.35		6,000	3113.01	Matériel informatique	6,000		
25,780.96		20,000	3130.01	Frais de réception et représentation	25,000	5,000	25.00
6,821.04		7,000	3130.03	Frais de téléphone et multimédia	7,050	50	0.71
7,026.60		6,700	3130.04	Frais de ligne pour ordinateurs	6,700		
6,807.46		7,000	3130.05	Frais d'encaissement et de contentieux	6,500	-500	-7.14
19,433.80		16,000	3130.07	Frais de port et CCP	16,000		
414.82		1,000	3130.17	Frais bancaires	500	-500	-50.00
13,404.40		14,000	3132.01	Frais fiduciaires	14,000		
30,690.95		25,000	3132.02	Frais d'assistance juridique & technique	25,000		
35,638.40		40,000	3132.05	Frais informatiques	35,000	-5,000	-12.50
		15,000	3132.10	Frais délégué protection des données	20,000	5,000	33.33
11,994.40		12,000	3134.01	Primes d'assurances	12,100	100	0.83
4,247.50		5,000	3137.01	Impôt cantonal	5,000		
3,861.50		5,000	3150.01	Frais entr. mobilier & appareils bureau	4,400	-600	-12.00
82,527.35		72,400	3158.01	Services informatiques	76,800	4,400	6.08
494.30		600	3170.01	Frais de déplacement et autres frais	600		
1,145.65		2,000	3199.01	Frais divers	2,000		
			3300.91	Amortissement archivage	750	750	
			3320.00	Amortissements logiciels	27,500	27,500	
3,000.00			3320.90	Amortissements études, plans			
4,170.00		4,400	3632.20	Participation district de Sion	4,400		
72,346.70		70,000	3632.23	Part Grimisuat salaires personnel	74,000	4,000	5.71
5,435.30		6,000	3636.01	Cotisations aux associations	6,000		
8,400.00		5,000	3636.02	Dons divers	5,000		
4,400.00		4,400	4240.09	Prestations admin. Comba & Sionne SA		4,400	
469.00		500	4250.03	Ventes diverses		500	
47,389.05			4260.01	Indemnités perte de gain			
1,000.00		2,000	4270.01	Amendes		2,000	
461.90		2,000	4309.01	Emoluments et contributions diverses		1,000	
8,000.00		8,000	4612.01	Part. bourgeoisie aux frais admininstr.		8,000	
39,000.00		39,000	4930.01	Imputations internes pour frais admin.		39,000	
			029	Immeubles administratifs			
262,409.79		318,100		Charges	248,860	-69,240	-21.77
46,690.70		21,600		Revenus		17,600	81.48
-215,719.09		-296,500		Excédent de charges	209,660		
13,077.20		17,400	3010.03	Traitement du personnel d'entretien	14,300	-3,100	-17.82
856.50		1,150	3050.01	Cotisations AVS/AI/AC	950	-200	-17.39
1,424.20		1,850	3052.01	Cotisations LPP	2,200	350	18.92
145.90		100	3053.01	Cotisations LAA	60	-40	-40.00
363.50		500	3054.01	Cotisations CIVAF	400	-100	-20.00
402.80		500	3055.01	Cotisations LAMal	700	200	40.00

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
9,167.44	14,000	3120.01	Electricité		12,400		-1,600	-11.43
2,778.40	3,000	3120.02	Combustibles		3,000			
5,085.20	5,600	3134.01	Primes d'assurances		5,600			
21,179.80	22,000	3144.01	Frais d'entretien des bâtiments		18,000		-4,000	-18.18
168,436.95	168,600	3300.40	Amortissement ordinaire terrains bâtis		154,550		-14,050	-8.33
2,500.00	2,500	3300.60	Amort. ordinaire machines, véhicules,panneaux solaires		1,000		-1,500	-60.00
23,191.90	80,900	3320.90	Amortissements études, plans		30,700		-50,200	-62.05
13,800.00		3910.01	Imput. internes prestations de services		5,000		5,000	
3,470.70		4260.03	Rbst de particuliers					
37,370.00	15,600	4470.05	Revenus locations			31,200	15,600	100.00
5,850.00	6,000	4472.01	Revenus locations salles communales			8,000	2,000	33.33

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
				1	ORDRE ET SECURITE PUBLICS, DEFENSE				
381,411.10		383,950			Charges	408,210		24,260	6.32
65,786.98		48,500			Revenus		66,500	18,000	37.11
-315,624.12		-335,450			Excédent de charges		341,710		
				11	Sécurité publique				
163,125.39		163,000			Charges	174,500		11,500	7.06
		3,000			Revenus		3,000		
-163,125.39		-160,000			Excédent de charges		171,500		
				111	Police				
163,125.39		163,000			Charges	174,500		11,500	7.06
		3,000			Revenus		3,000		
-163,125.39		-160,000			Excédent de charges		171,500		
1,671.65		2,000	3611.01		Part. réseau communication Polycom	2,400		400	20.00
161,453.74		161,000	3632.02		Participation police intercommunale	172,100		11,100	6.89
		3,000	4270.01		Amendes		3,000		
				12	Justice				
44,833.40		34,900			Charges	42,500		7,600	21.78
22,950.93		5,000			Revenus		25,000	20,000	400.00
-21,882.47		-29,900			Excédent de charges		17,500		
				120	Justice commune				
30,080.10		12,900			Charges	29,450		16,550	128.29
22,950.93		5,000			Revenus		25,000	20,000	400.00
-7,129.17		-7,900			Excédent de charges		4,450		
26,910.00		11,000	3000.03		Indemnités autorités judiciaires	25,250		14,250	129.55
1,754.30		700	3050.01		Cotisations AVS/AI/AC	1,650		950	135.71
305.05		50	3053.01		Cotisations LAA	100		50	100.00
741.15		300	3054.01		Cotisations CIVAF	700		400	133.33
369.60		350	3055.01		Cotisations LAMal	1,250		900	257.14
		250	3100.01		Fournitures de bureau	250			
		250	3130.07		Frais de port et CCP	250			
22,950.93		5,000	4210.05		Emoluments juge de commune		25,000	20,000	400.00
				122	Autorité de protection enfant et adulte				
14,753.30		22,000			Charges	13,050		-8,950	-40.68
-14,753.30		-22,000			Excédent de charges		13,050		
11,549.80		12,000	3631.20		Participation APEA cantonale	13,050		1,050	8.75
3,203.50		10,000	3632.01		Participation APEA intercommunale			-10,000	
				14	Questions juridiques				
107,853.00		84,550			Charges	97,910		13,360	15.80
21,290.00		20,000			Revenus		18,000	-2,000	-10.00

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Charges	Revenus	Fr.	%
-86,563.00	-64,550			Excédent de charges		79,910		
		140		Questions juridiques				
107,853.00	84,550			Charges	97,910		13,360	15.80
21,290.00	20,000			Revenus		18,000	-2,000	-10.00
-86,563.00	-64,550			Excédent de charges		79,910		
555.00	2,000	3000.02		Indemnités des commissions	2,000			
12,688.70	15,300	3010.01		Traitement du personnel administratif	15,300			
834.95	1,000	3050.01		Cotisations AVS/AI/AC	1,000			
145.10	50	3053.01		Cotisations LAA	60		10	20.00
352.75	400	3054.01		Cotisations CIVAF	400			
390.80	500	3055.01		Cotisations LAMal	750		250	50.00
1,463.15	100	3100.01		Fournitures de bureau	500		400	400.00
6,392.00	6,000	3101.03		Part cantonale docus identités & séjours	6,000			
57,752.25	35,000	3132.03		Frais de conservation du cadastre	45,000		10,000	28.57
23,654.15	20,000	3132.05		Frais informatiques	23,000		3,000	15.00
3,624.15	4,000	3150.01		Frais entr. mobilier & appareils bureau	3,700		-300	-7.50
	200	3170.01		Frais de déplacement et autres frais	200			
6,659.00	8,000	4210.02		Emoluments cadastraux		6,000	-2,000	-25.00
10,131.00	10,000	4210.03		Emoluments cartes ident. & permis séjour		10,000		
4,500.00	2,000	4210.04		Emoluments octroi droit de cité		2,000		
		15		Service du feu				
53,172.89	85,700			Charges	77,000		-8,700	-10.15
21,546.05	20,500			Revenus		20,500		
-31,626.84	-65,200			Excédent de charges		56,500		
		150		Service du feu				
3,708.95	20,000			Charges	5,000		-15,000	-75.00
21,546.05	19,000			Revenus		20,000	1,000	5.26
	-1,000			Excédent de charges				
17,837.10				Excédent de revenus	15,000			
3,708.95	20,000	3143.01		Entretien bornes hydrantes	5,000		-15,000	-75.00
21,546.05	19,000	4200.01		Taxe d'exemption service du feu		20,000	1,000	5.26
		151		Service du feu, organ. intercommunale				
49,463.94	65,700			Charges	72,000		6,300	9.59
	1,500			Revenus		500	-1,000	-66.67
-49,463.94	-64,200			Excédent de charges		71,500		
47,463.94	63,700	3632.03		Part. au CSI Adret & chargé de sécurité	70,000		6,300	9.89
2,000.00	2,000	3900.01		Imput. internes matériel et marchandises	2,000			
	1,500	4631.01		Subvention service du feu		500	-1,000	-66.67
		16		Défense				
12,426.42	15,800			Charges	16,300		500	3.16
-12,426.42	-15,800			Excédent de charges		16,300		

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025		Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.		Charges	Revenus	Fr.	%
		161	Défense militaire				
1,700.00	1,700		Charges	1,700			
-1,700.00	-1,700		Excédent de charges		1,700		
1,700.00	1,700	3612.04	Participation au stand de tir	1,700			
		162	Défense civile				
4,516.95	5,600		Charges	5,600			
-4,516.95	-5,600		Excédent de charges		5,600		
1,000.00	1,300	3120.01	Electricité	1,300			
3,000.00	3,000	3134.01	Primes d'assurances	3,000			
280.40	1,000	3144.01	Frais d'entretien des bâtiments	1,000			
236.55	300	3611.02	Part. système d'alarm Polyalert	300			
		163	EMCR				
6,209.47	8,500		Charges	9,000		500	5.88
-6,209.47	-8,500		Excédent de charges		9,000		
6,209.47	8,500	3632.14	Etat-Major de conduite régionale Adret	9,000		500	5.88

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.			Charges	Revenus	Fr.	%
			2	FORMATION				
1,271,098.28		1,245,050		Charges	1,389,870		144,820	11.63
46,497.89		32,500		Revenus		42,900	10,400	32.00
-1,224,600.39		-1,212,550		Excédent de charges		1,346,970		
			21	Scolarité obligatoire				
1,213,301.68		1,186,250		Charges	1,326,320		140,070	11.81
33,373.34		21,900		Revenus		30,300	8,400	38.36
-1,179,928.34		-1,164,350		Excédent de charges		1,296,020		
			212	Degré primaire				
604,360.08		616,400		Charges	544,370		-72,030	-11.69
17,228.55		10,100		Revenus		18,000	7,900	78.22
-587,131.53		-606,300		Excédent de charges		526,370		
480.00	3,000	3000.02	Indemnités des commissions		2,120		-880	-29.33
9.70	100	3050.01	Cotisations AVS/AI/AC		130		30	30.00
2.00		3053.01	Cotisations LAA		10		10	
5.00	50	3054.01	Cotisations CIVAF		60		10	20.00
1,345.84	1,000	3100.01	Fournitures de bureau		1,500		500	50.00
5,250.00	5,600	3104.01	Matériel scolaire		5,250		-350	-6.25
	10,000	3113.01	Matériel informatique				-10,000	
	300	3130.03	Frais de téléphone et multimédia				-300	
4,466.00	5,000	3130.10	Frais activités sportives et éducatives		5,000			
12,083.00		3130.11	Frais de transports H					
996.00	1,000	3134.01	Primes d'assurances		1,000			
6,019.30	6,000	3150.01	Frais entr. mobilier & appareils bureau		2,800		-3,200	-53.33
	500	3199.01	Frais divers		500			
473,130.85	494,000	3631.07	Participation au traitement du personnel enseignant H		455,000		-39,000	-7.89
95,172.39	84,450	3632.05	Part. au centre scolaire intercommunal		65,600		-18,850	-22.32
5,400.00	5,400	3632.24	Frais d'écologie Harmos		5,400			
17,228.55	10,100	4631.02	Subvention matériel scolaire H			18,000	7,900	78.22
		213	Degré secondaire I					
		CO						
339,260.75	320,000		Charges		368,900		48,900	15.28
11,682.00	11,800		Revenus			12,300	500	4.24
-327,578.75	-308,200		Excédent de charges			356,600		
3,494.45	2,900	3104.01	Matériel scolaire		3,400		500	17.24
51,873.00	58,500	3130.12	Frais de transports et repas		62,500		4,000	6.84
2,340.00	2,400	3612.05	Subventions canton. rétrocédées aux CO		3,100		700	29.17
142,325.30	127,900	3631.08	Participation au traitement du personnel enseignant CO		146,900		19,000	14.86
139,228.00	128,300	3632.06	Participation aux C.O. Sion		153,000		24,700	19.25
8,352.00	9,200	4260.06	Participation des parents aux repas			9,200		
3,330.00	2,600	4631.03	Subvention matériel scolaire CO			3,100	500	19.23
		217	Bâtiments scolaires					

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
269,680.85	249,850		Charges		413,050		163,200	65.32
4,462.79			Revenus					
-265,218.06	-249,850		Excédent de charges			413,050		
50,650.75	62,100	3010.03	Traitement du personnel d'entretien		83,800		21,700	34.94
3,291.35	4,100	3050.01	Cotisations AVS/AI/AC		5,500		1,400	34.15
4,978.55	6,800	3052.01	Cotisations LPP		7,750		950	13.97
556.35	250	3053.01	Cotisations LAA		300		50	20.00
1,408.10	1,700	3054.01	Cotisations CIVAF		2,350		650	38.24
1,539.40	1,900	3055.01	Cotisations LAMal		4,150		2,250	118.42
22,616.76	13,000	3101.01	Matériel d'exploitation et équipement		13,000			
	2,000	3111.05	Equipements sportifs		2,000			
18,698.11	20,500	3120.01	Electricité		20,750		250	1.22
14,692.25	22,100	3120.02	Combustibles		20,000		-2,100	-9.50
5,866.20	6,900	3134.01	Primes d'assurances		6,900			
28,047.08		3144.00	Frais d'aménagement Cour verte		25,000		25,000	
31,513.90	30,000	3144.01	Frais d'entretien des bâtiments		45,000		15,000	50.00
30,622.05	78,500	3300.40	Amortissement ordinaire terrains bâtis		156,550		78,050	99.43
55,200.00		3910.01	Imput. internes prestations de services		20,000		20,000	
4,462.79		4637.00	Subventions des ménages privés					
		22	Ecoles spécialisées					
13,742.80	17,900		Charges		18,600		700	3.91
	100		Revenus			100		
-13,742.80	-17,800		Excédent de charges			18,500		
		220	Ecoles spécialisées					
13,742.80	17,900		Charges		18,600		700	3.91
	100		Revenus			100		
-13,742.80	-17,800		Excédent de charges			18,500		
	4,400	3631.09	Contrib. pour élèves en institutionsspécialisées		4,400			
13,742.80	13,500	3631.15	Part. aux frais de transport élèves ensituation de handicap		14,200		700	5.19
	100	4631.09	Subv. mat. scolaire écoles spécialisées			100		
		23	Formation professionnelle initiale					
12,791.00	10,000		Charges		12,000		2,000	20.00
6,395.50	5,000		Revenus			6,000	1,000	20.00
-6,395.50	-5,000		Excédent de charges			6,000		
		230	Formation professionnelle initiale					
12,791.00	10,000		Charges		12,000		2,000	20.00
6,395.50	5,000		Revenus			6,000	1,000	20.00
-6,395.50	-5,000		Excédent de charges			6,000		
12,791.00	10,000	3634.02	Part. frais de transport apprentis		12,000		2,000	20.00
6,395.50	5,000	4631.04	Subvention frais de transport apprentis			6,000	1,000	20.00
		25	Ecole de formation générale					

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Charges	Revenus	Fr.	%
14,050.00	11,000			Charges	13,000		2,000	18.18
6,729.05	5,500			Revenus		6,500	1,000	18.18
-7,320.95	-5,500			Excédent de charges		6,500		
		251		Ecole de maturité gymnasiale				
14,050.00	11,000			Charges	13,000		2,000	18.18
6,729.05	5,500			Revenus		6,500	1,000	18.18
-7,320.95	-5,500			Excédent de charges		6,500		
14,050.00	11,000	3634.03		Part. frais de transport étudiants	13,000		2,000	18.18
6,729.05	5,500	4631.05		Subvention frais de transport étudiants		6,500	1,000	18.18
		27		Hautes écoles				
4,386.00	4,400			Charges	4,500		100	2.27
-4,386.00	-4,400			Excédent de charges		4,500		
		273		Hautes écoles spécialisées				
4,386.00	4,400			Charges	4,500		100	2.27
-4,386.00	-4,400			Excédent de charges		4,500		
4,386.00	4,400	3631.17		Part. aux frais d'exploitation HES-SO	4,500		100	2.27
		29		Autres système éducatifs				
12,826.80	15,500			Charges	15,450		-50	-0.32
-12,826.80	-15,500			Excédent de charges		15,450		
		291		Administration				
11,400.00	14,000			Charges	14,000			
-11,400.00	-14,000			Excédent de charges		14,000		
11,400.00	14,000	3637.02		Subvention apprentis et étudiants	14,000			
		299		Formation non-mentionnée ailleurs				
1,426.80	1,500			Charges	1,450		-50	-3.33
-1,426.80	-1,500			Excédent de charges		1,450		
1,039.00	1,100	3632.13		Participation au loyer CIO Sion	1,050		-50	-4.55
387.80	400	3636.06		Subvention formation adultes	400			

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
			3	CULTURE, SPORT ET LOISIRS, EGLISE					
452,573.43		472,650		Charges		576,180		103,530	21.90
14,800.00		6,300		Revenus			6,300		
-437,773.43		-466,350		Excédent de charges			569,880		
			32	Culture, autres					
101,858.91		147,000		Charges		136,720		-10,280	-6.99
-101,858.91		-147,000		Excédent de charges			136,720		
			329	Culture, autres					
101,858.91		147,000		Charges		136,720		-10,280	-6.99
-101,858.91		-147,000		Excédent de charges			136,720		
4,555.00	5,500	3000.02		Indemnités des commissions		4,600		-900	-16.36
137.55	200	3050.01		Cotisations AVS/AI/AC		160		-40	-20.00
23.40		3053.01		Cotisations LAA		20		20	
58.40	50	3054.01		Cotisations CIVAF		70		20	40.00
	50	3055.01		Cotisations LAMal		120		70	140.00
		3101.01		Matériel d'exploitation et équipement		19,500		19,500	
600.00	2,000	3119.01		Oeuvres d'art		2,000			
5,818.45		3120.01		Electricité		5,800		5,800	
19,016.21	20,000	3130.02		Frais de manifestation		30,000		10,000	50.00
1,180.90	1,300	3134.01		Primes d'assurances		1,300			
51,100.00	51,100	3300.40		Amortissement ordinaire terrains bâtis		55,300		4,200	8.22
1,500.00	48,800	3300.90		Amortissement ordinaire œuvres d'art		400		-48,400	-99.18
17,869.00	18,000	3636.04		Subv. stés culturelles & écoles musique		17,450		-550	-3.06
			33	Médias					
22,300.00				Charges		48,050		48,050	
-22,300.00				Excédent de charges			48,050		
			332	Mass media					
22,300.00				Charges		48,050		48,050	
-22,300.00				Excédent de charges			48,050		
22,300.00		3300.90		Amortissement ordinaire œuvres d'art		48,050		48,050	
			34	Sport et loisirs					
215,179.03	194,500			Charges		252,900		58,400	30.03
8,500.00				Revenus					
-206,679.03	-194,500			Excédent de charges			252,900		
			341	Sports					
82,402.78	64,500			Charges		67,900		3,400	5.27
-82,402.78	-64,500			Excédent de charges			67,900		
592.30	600	3134.01		Primes d'assurances		600			
39,586.98	20,000	3140.02		Entretien places de sports		25,000		5,000	25.00

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.			Charges	Revenus	Fr.	%
9,203.50		9,200	3300.40	Amortissement ordinaire terrains bâtis	7,800		-1,400	-15.22
15,420.00		13,700	3636.05	Subvention stés sportives	14,500		800	5.84
17,600.00		21,000	3910.01	Imput. internes prestations de services	20,000		-1,000	-4.76
			342	Loisirs				
132,776.25		130,000		Charges	185,000		55,000	42.31
8,500.00				Revenus				
-124,276.25		-130,000		Excédent de charges		185,000		
47,676.25		25,000	3140.01	Entretien places et fontaines	30,000		5,000	20.00
		20,000	3141.05	Entretien chemins pédestres, cyclo, VTT	70,000		50,000	250.00
10,000.00		10,000	3900.01	Imput. internes matériel et marchandises	10,000			
75,100.00		75,000	3910.01	Imput. internes prestations de services	75,000			
8,500.00			4634.00	Subventions des entreprises publiques				
			35	Eglises et affaires religieuses				
113,235.49		131,150		Charges	138,510		7,360	5.61
6,300.00		6,300		Revenus		6,300		
-106,935.49		-124,850		Excédent de charges		132,210		
			350	Eglise catholique romaine				
102,235.49		120,150		Charges	125,510		5,360	4.46
6,300.00		6,300		Revenus		6,300		
-95,935.49		-113,850		Excédent de charges		119,210		
840.00		600	3000.02	Indemnités des commissions	600			
12.95		50	3050.01	Cotisations AVS/AI/AC	10		-40	-80.00
2.70			3053.01	Cotisations LAA				
6.70			3054.01	Cotisations CIVAF				
1,537.50		1,600	3120.01	Electricité	1,600			
4,478.95		7,000	3120.02	Combustibles	4,500		-2,500	-35.71
10,428.95		11,000	3130.02	Frais de manifestation	12,000		1,000	9.09
5,831.40		6,500	3134.01	Primes d'assurances	6,500			
1,062.60		5,000	3144.01	Frais d'entretien des bâtiments	5,000			
1,500.00		1,400	3300.40	Amortissement ordinaire terrains bâtis	1,200		-200	-14.29
76,533.74		87,000	3632.15	Paroisse catholique Arbaz	94,100		7,100	8.16
6,300.00		6,300	4470.02	Revenus location clocher église		6,300		
			351	Eglise réformée évangélique				
11,000.00		11,000		Charges	13,000		2,000	18.18
-11,000.00		-11,000		Excédent de charges		13,000		
11,000.00		11,000	3632.16	Paroisse protestante de Sion	13,000		2,000	18.18

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025		Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.		Charges	Revenus	Fr.	%
320,937.48		335,400	4	SANTE			
-320,937.48		-335,400		Charges	375,770	40,370	12.04
				Excédent de charges	375,770		
130,082.23		115,000	41	Hôpitaux, homes médicalisés			
-130,082.23		-115,000		Charges	142,000	27,000	23.48
				Excédent de charges	142,000		
130,082.23		115,000	412	Homes médicalisés et maison pour personnes âgées			
-130,082.23		-115,000		Charges	142,000	27,000	23.48
				Excédent de charges	142,000		
130,082.23		115,000	3634.04	Participation aux soins longue durée	142,000	27,000	23.48
136,022.70		160,800	42	Soins ambulatoires			
-136,022.70		-160,800		Charges	168,650	7,850	4.88
				Excédent de charges	168,650		
134,522.70		159,300	421	Soins ambulatoires			
-134,522.70		-159,300		Charges	167,150	7,850	4.93
				Excédent de charges	167,150		
134,522.70		159,300	3632.08	Participation au CMS Sion-Hérens-Conthey	167,150	7,850	4.93
1,500.00		1,500	422	Services de sauvetage			
-1,500.00		-1,500		Charges	1,500		
				Excédent de charges	1,500		
1,500.00		1,500	3612.01	Participation secours régional Anzère	1,500		
34,515.20		32,000	43	Prévention			
-34,515.20		-32,000		Charges	35,000	3,000	9.38
				Excédent de charges	35,000		
34,515.20		32,000	433	Service médical scolaire			
-34,515.20		-32,000		Charges	35,000	3,000	9.38
				Excédent de charges	35,000		
1,782.60		2,000	3631.12	Participation aux frais santé scolaire	2,000		
32,732.60		30,000	3637.01	Part. aux frais dentaires scolaires	33,000	3,000	10.00
20,317.35		27,600	49	Santé publique non mentionnée ailleurs			
-20,317.35		-27,600		Charges	30,120	2,520	9.13
				Excédent de charges	30,120		
20,317.35		27,600	490	Santé publique			
-20,317.35		-27,600		Charges	30,120	2,520	9.13
				Excédent de charges	30,120		

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025		Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.		Charges	Revenus	Fr.	%
1,560.00		2,600	3000.02	Indemnités des commissions	2,600		
60.40		100	3050.01	Cotisations AVS/AII/AC	100		
12.00			3053.01	Cotisations LAA	10	10	
30.00		50	3054.01	Cotisations CIVAF	40	-10	-20.00
		50	3055.01	Cotisations LAMal	70	20	40.00
		1,800	3611.03	Soins dentaires	2,000	200	11.11
18,654.95		23,000	3631.04	Participation au financement des secourssanitaires	25,300	2,300	10.00

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
1,518,769.43		1,665,150		5	PREVOYANCE SOCIALE	1,713,860		48,710	2.93
633,502.25		643,650			Charges		649,450	5,800	0.90
-885,267.18		-1,021,500			Revenus		1,064,410		
					Excédent de charges				
164,471.66		161,000		52	Invalidité	173,400		12,400	7.70
-164,471.66		-161,000			Charges		173,400		
					Excédent de charges				
164,471.66		161,000		523	Foyers pour invalides	173,400		12,400	7.70
-164,471.66		-161,000			Charges		173,400		
					Excédent de charges				
164,471.66		161,000		3631.02	Participation aux mesures en faveur des handicapés	173,400		12,400	7.70
89,998.49		89,600		53	Vieillesse et survivants	98,600		9,000	10.04
6,060.00		6,200			Charges		6,800	600	9.68
-83,938.49		-83,400			Revenus		91,800		
					Excédent de charges				
6,060.00		6,200		531	Assurance-vieillesse et survivants (AVS)		6,800	600	9.68
6,060.00		6,200			Revenus	6,800			
					Excédent de revenus				
6,060.00		6,200		4631.08	Contribution agence AVS		6,800	600	9.68
79,826.56		78,500		532	Prestations complémentaires à l'AVS / AI	87,000		8,500	10.83
-79,826.56		-78,500			Charges		87,000		
					Excédent de charges				
79,826.56		78,500		3631.03	Part. aux prest. complémentaires AVS AI	87,000		8,500	10.83
10,171.93		11,100		535	Prestations de vieillesse	11,600		500	4.50
-10,171.93		-11,100			Charges		11,600		
					Excédent de charges				
7,171.93		9,000		3130.02	Frais de manifestation	7,500		-1,500	-16.67
3,000.00		2,100		3199.02	Cadeaux nonagénaires	4,100		2,000	95.24
1,060,943.08		1,181,450		54	Famille et jeunesse	1,173,660		-7,790	-0.66
527,129.60		505,450			Charges		490,650	-14,800	-2.93
-533,813.48		-676,000			Revenus		683,010		
					Excédent de charges				
2,304.62		3,300		543	Avance et recouvrement des pensionsalimentaires	2,400		-900	-27.27
-2,304.62		-3,300			Charges		2,400		
					Excédent de charges				

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.			Charges	Revenus	Fr.	%
2,304.62		3,300	3637.05	Part. recouvrement pensions alimentaires	2,400		-900	-27.27
			544	Protection de la jeunesse (en général)				
26,793.24		22,500		Charges	34,000		11,500	51.11
800.00				Revenus				
-25,993.24		-22,500		Excédent de charges		34,000		
20,400.00		13,800	3631.05	Participation aux curatelles éducatives	20,400		6,600	47.83
6,393.24		8,700	3632.17	Participation animateur socio-culturelintercommunal	13,600		4,900	56.32
800.00			4260.03	Rbst de particuliers				
			545	Prestations aux familles (en général)				
1,031,845.22		1,155,650		Charges	1,137,260		-18,390	-1.59
526,329.60		505,450		Revenus		490,650	-14,800	-2.93
-505,515.62		-650,200		Excédent de charges		646,610		
548,062.20			3010.01	Traitement du personnel administratif	585,850		585,850	
5,020.10		7,500	3010.03	Traitement du personnel d'entretien	13,260		5,760	76.80
		638,700	3010.04	Traitement personnel structure d'accueil			-638,700	
32,281.40		42,300	3050.01	Cotisations AVS/AI/AC	39,300		-3,000	-7.09
33,083.15		47,350	3052.01	Cotisations LPP	41,950		-5,400	-11.40
5,620.50		2,550	3053.01	Cotisations LAA	2,300		-250	-9.80
13,775.25		18,000	3054.01	Cotisations CIVAF	16,650		-1,350	-7.50
15,533.30		19,950	3055.01	Cotisations LAMal	29,550		9,600	48.12
5,947.00		3,000	3090.01	Formation & perfection. du personnel	5,300		2,300	76.67
832.50		2,000	3099.01	Autres charges de personnel	1,200		-800	-40.00
1,637.00		2,000	3100.01	Fournitures de bureau	2,000			
636.29		500	3101.07	Produits de nettoyage & hygiène	500			
4,922.74		5,000	3104.02	Matériel éducatif et pédagogique	5,000			
13,173.93		13,000	3105.01	Frais de repas et collations	17,000		4,000	30.77
684.20		500	3106.01	Frais pharmacie	500			
3,461.04		5,000	3110.01	Mobilier et appareils de bureau	13,000		8,000	160.00
8,287.62		17,500	3111.04	Matériel de cuisine	10,000		-7,500	-42.86
4,924.55		5,400	3120.01	Electricité	4,500		-900	-16.67
3,673.05		5,500	3120.02	Combustibles	4,000		-1,500	-27.27
374.15		1,000	3130.03	Frais de téléphone et multimédia	1,300		300	30.00
89,093.10		92,900	3130.12	Frais de transports et repas	90,000		-2,900	-3.12
2,490.65		2,500	3130.37	Frais loisirs et sortie Arbaz'lète	3,500		1,000	40.00
5,059.30		5,000	3132.05	Frais informatiques	12,000		7,000	140.00
937.50		1,100	3134.01	Primes d'assurances	1,100			
45,451.80		55,000	3144.01	Frais d'entretien des bâtiments	63,000		8,000	14.55
1,711.30		2,000	3150.01	Frais entr. mobilier & appareils bureau	2,100		100	5.00
322.50		1,300	3199.01	Frais divers	1,000		-300	-23.08
11,000.00		11,000	3300.40	Amortissement ordinaire terrains bâtis	9,300		-1,700	-15.45
24,615.40		20,000	3632.09	Participation aux crèches et garderies	23,000		3,000	15.00
9,600.00		2,400	3632.25	Part. local consultation parents-enfants	2,400			
29,579.00		23,000	3637.03	Subvention Magic Pass	27,000		4,000	17.39
25,430.85		25,000	3637.04	Subvention caisse malaide 0-18 ans	25,000			
4,223.80		4,700	3637.06	Subvention liée à la taxe au sac	4,700			

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
67,900.05	73,000	3637.09	Subvention liée à la taxe eau potable		70,000		-3,000	-4.11
12,500.00		3910.01	Imput. internes prestations de services		10,000		10,000	
75,580.00	75,400	4240.01	Participation des parents aux repas			68,000	-7,400	-9.81
194,095.15	192,000	4240.08	Participation des parents frais de garde			191,000	-1,000	-0.52
50,432.80		4260.01	Indemnités perte de gain					
9,394.00	5,500	4479.01	Ristourne Télé Anzère Magic Pass			8,100	2,600	47.27
955.00		4612.04	Participation communes pour prestations diverses			1,000	1,000	
2,220.00	2,550	4631.06	Subv. matériel éducatif petite enfance			2,550		
193,652.65	230,000	4631.10	Subvention salaires structure d'accueil			220,000	-10,000	-4.35
		57	Aide sociale et domaine de l'asile					
203,356.20	233,100		Charges		268,200		35,100	15.06
100,312.65	132,000		Revenus			152,000	20,000	15.15
-103,043.55	-101,100		Excédent de charges			116,200		
		572	Aide sociale (économique)					
187,672.84	217,900		Charges		252,300		34,400	15.79
100,312.65	132,000		Revenus			152,000	20,000	15.15
-87,360.19	-85,900		Excédent de charges			100,300		
97,326.50	132,000	3637.07	Avances aide sociale		152,000		20,000	15.15
90,346.34	85,900	3637.08	Aide sociale		100,300		14,400	16.76
2,400.00		4260.03	Rbst de particuliers					
97,912.65	132,000	4631.12	Subvention aide sociale			152,000	20,000	15.15
		574	Fonds cantonal pour l'emploi					
8,724.61	8,200		Charges		8,900		700	8.54
-8,724.61	-8,200		Excédent de charges			8,900		
8,724.61	8,200	3631.06	Part. au fds cantonal pour l'emploi		8,900		700	8.54
		579	Assistance non mentionné ailleurs					
6,958.75	7,000		Charges		7,000			
-6,958.75	-7,000		Excédent de charges			7,000		
6,958.75	7,000	3632.18	Subventions intégration (PIC)		7,000			

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
				6	TRAFIC ET TELECOMMUNICATIONS				
1,599,926.39		1,811,300			Charges	1,707,640		-103,660	-5.72
664,356.25		512,500			Revenus		520,000	7,500	1.46
-935,570.14		-1,298,800			Excédent de charges		1,187,640		
				61	Circulation routière				
1,572,612.09		1,780,300			Charges	1,678,640		-101,660	-5.71
664,356.25		512,500			Revenus		520,000	7,500	1.46
-908,255.84		-1,267,800			Excédent de charges		1,158,640		
				613	Routes cantonales				
133,683.45		115,100			Charges	98,800		-16,300	-14.16
-133,683.45		-115,100			Excédent de charges		98,800		
110,703.50		60,300	3631.01		Subventions entretien routes cantonales	50,900		-9,400	-15.59
1,179.95		6,000	3631.14		Subv. signalisation routes cantonales	4,000		-2,000	-33.33
21,800.00		48,800	3660.10		Amortissement subvention canton	43,900		-4,900	-10.04
				615	Routes communales				
1,317,030.93		1,542,500			Charges	1,475,220		-67,280	-4.36
660,456.25		507,000			Revenus		516,000	9,000	1.78
-656,574.68		-1,035,500			Excédent de charges		959,220		
	1,200		3000.02		Indemnités des commissions	720		-480	-40.00
711,636.25			3010.01		Traitement du personnel administratif	677,050		677,050	
	709,300		3010.02		Traitement du personnel d'exploitation			-709,300	
44,204.15	46,100		3050.01		Cotisations AVS/AI/AC	44,000		-2,100	-4.56
71,228.65	71,500		3052.01		Cotisations LPP	67,500		-4,000	-5.59
7,557.35	2,700		3053.01		Cotisations LAA	2,600		-100	-3.70
18,865.55	19,600		3054.01		Cotisations CIVAF	18,700		-900	-4.59
20,880.00	21,500		3055.01		Cotisations LAMal	32,900		11,400	53.02
120.00	15,000		3090.00		Formation et perfect. du personnel	15,000			
3,253.80	500		3099.01		Autres charges de personnel	1,000		500	100.00
1,482.18	1,000		3100.01		Fournitures de bureau	1,000			
16,144.14	11,000		3101.01		Matériel d'exploitation et équipement	13,000		2,000	18.18
10,833.65	13,000		3101.02		Carburants véhicules et machines	10,000		-3,000	-23.08
5,411.12	49,000		3101.04		Achat de sel et gravier	30,000		-19,000	-38.78
	10,000		3111.01		Machines et outillage	10,000			
205.40	500		3111.03		Achat numéros d'immeubles	500			
1,864.00			3113.01		Matériel informatique	500		500	
7,069.95	7,500		3120.01		Electricité	7,500			
1,574.24	2,000		3130.03		Frais de téléphone et multimédia	1,000		-1,000	-50.00
9,964.60	12,000		3134.01		Primes d'assurances	9,900		-2,100	-17.50
53,470.85	110,000		3141.01		Entretien des routes & chemins communaux	110,000			
120,606.70	165,000		3141.02		Déneigement, salage, gravillonnage	155,000		-10,000	-6.06
16,109.65	15,000		3141.04		Frais d'entretien éclairage public	16,000		1,000	6.67
13,616.60	15,000		3151.01		Frais d'entretien véhicules et machines	15,000			
1,702.50	2,000		3170.01		Frais de déplacement et autres frais	2,000			

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.			Charges	Revenus	Fr.	%
154,829.60		195,700	3300.10	Amortissement ordinaire réseau routier	186,000		-9,700	-4.96
200.00		8,200	3300.40	Amortissement ordinaire terrains bâtis	24,150		15,950	194.51
24,200.00		38,200	3300.60	Amort. ordinaire machines, véhicules,panneaux solaires	24,200		-14,000	-36.65
9,760.80		9,000	4240.10	Prestations de services Comba & Sionne		10,000	1,000	11.11
7,535.35		38,000	4250.01	Ventes de sel			-38,000	
36,960.10			4260.01	Indemnités perte de gain				
38,900.00		35,000	4612.03	Part. bourgeoisie pour prestations deservices		40,000	5,000	14.29
567,300.00		425,000	4910.01	Imput. internes prestations de services		466,000	41,000	9.65
			616	Parkings				
3,900.00		5,500		Revenus		4,000	-1,500	-27.27
3,900.00		5,500		Excédent de revenus	4,000			
3,900.00		5,500	4240.12	Taxes de parcage		4,000	-1,500	-27.27
			617	Atelier et centre d'entretien				
121,897.71		122,700		Charges	104,620		-18,080	-14.74
-121,897.71		-122,700		Excédent de charges		104,620		
2,706.81		3,000	3120.01	Electricité	2,500		-500	-16.67
62.45		100	3130.03	Frais de téléphone et multimédia	70		-30	-30.00
2,172.20		2,300	3134.01	Primes d'assurances	2,300			
2,556.25		3,000	3144.01	Frais d'entretien des bâtiments	3,000			
114,400.00		114,300	3300.40	Amortissement ordinaire terrains bâtis	96,750		-17,550	-15.35
			62	Transports publics				
27,314.30		31,000		Charges	29,000		-2,000	-6.45
-27,314.30		-31,000		Excédent de charges		29,000		
			622	Trafic régional				
27,314.30		31,000		Charges	29,000		-2,000	-6.45
-27,314.30		-31,000		Excédent de charges		29,000		
21,526.85		23,000	3631.13	Participation au déficit des transports publics	23,000			
5,787.45		5,500	3634.01	Participation au Lunabus	6,000		500	9.09
		2,500	3634.07	Participation ligne suppl. CarPostal			-2,500	

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024	Fr.	Budget 2025	Fr.		Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	%
					Charges	Revenus		
				7	PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT ETAMENAGEMENT DU TERRITOIRE			
1,285,029.85		1,267,200			Charges		150	0.01
927,515.90		963,750			Revenus	999,120	35,370	3.67
-357,513.95		-303,450			Excédent de charges	268,230		
				71	Approvisionnement en eau			
239,910.32		258,500			Charges	264,200	5,700	2.21
239,910.32		258,500			Revenus	264,200	5,700	2.21
				710	Approvisionnement en eau			
239,910.32		258,500			Charges	264,200	5,700	2.21
239,910.32		258,500			Revenus	264,200	5,700	2.21
6,927.85		10,000		3111.02	Achat de compteurs d'eau	10,000		
100,000.00		100,000		3120.03	Achat eau bourgeoisie	100,000		
13,959.85		3,000		3132.05	Frais informatiques	3,100	100	3.33
20,521.80		50,000		3143.02	Entretien réseau eau potable	50,000		
403.55		2,000		3181.06	Pertes sur débiteurs divers	1,000	-1,000	-50.00
37,400.35		35,400		3300.30	Amortissement ordinaire génie civil	49,100	13,700	38.70
12,996.92		10,100		3510.01	Attributions aux financements spéciauxdu capital propre		-10,100	
34,700.00		35,000		3910.01	Imput. internes prestations de services	38,000	3,000	8.57
13,000.00		13,000		3930.01	Imput. internes frais administratifs	13,000		
227,207.67		245,000		4240.02	Taxes eau potable	235,000	-10,000	-4.08
702.65		1,500		4260.04	Part de tiers pour divers travaux	1,500		
				4510.10	Prélèvements sur les financementsspéciaux comme capital propre	15,700	15,700	
12,000.00		12,000		4900.01	Imput. internes matériel & marchandises	12,000		
				72	Traitement des eaux usées			
277,625.41		292,250			Charges	299,520	7,270	2.49
277,625.41		292,250			Revenus	299,520	7,270	2.49
				720	Traitement des eaux usées			
277,625.41		292,250			Charges	299,520	7,270	2.49
277,625.41		292,250			Revenus	299,520	7,270	2.49
7,032.20		4,500		3120.01	Electricité	7,000	2,500	55.56
738.10		600		3134.01	Primes d'assurances	600		
32,550.75		30,000		3143.03	Entretien réseau eaux usées	33,000	3,000	10.00
4,726.80		20,000		3143.08	Entretien eaux de surfaces, grilles	20,000		
21,620.00		21,500		3161.01	Redevances utilisation conduites EU Grim	21,620	120	0.56
368.81		2,000		3181.06	Pertes sur débiteurs divers	1,000	-1,000	-50.00
17,894.60		12,000		3300.30	Amortissement ordinaire génie civil	26,100	14,100	117.50
176,894.15		176,900		3632.10	Participation à la STEP de Châteauneuf	165,600	-11,300	-6.39
1,200.00		10,000		3910.01	Imput. internes prestations de services	10,000		
13,000.00		13,000		3930.01	Imput. internes frais administratifs	13,000		
1,600.00		1,750		3940.01	Imputations internes intérêts	1,600	-150	-8.57
166,330.40		159,400		4240.03	Taxes eaux usées	168,000	8,600	5.40

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
111,295.01	132,850	4510.20	Prélèvements sur les financements	spéciaux comme capital propre		131,520	-1,330	-1.00
		73	Gestion des déchets					
345,841.22	341,000		Charges		355,400		14,400	4.22
345,841.22	341,000		Revenus			355,400	14,400	4.22
		730	Gestion des déchets					
345,841.22	341,000		Charges		355,400		14,400	4.22
345,841.22	341,000		Revenus			355,400	14,400	4.22
28,563.50	29,400	3130.20	Transport et ramassage ordures ménagères		29,000		-400	-1.36
4,759.85	4,800	3130.21	Transport et ramassage déchets "gastro"		4,800			
11,272.15	12,400	3130.22	Transport déchets verts		20,000		7,600	61.29
22,288.10	28,500	3130.23	Transport encombrant, fer, bois, plastic		26,000		-2,500	-8.77
27,108.40	27,400	3130.24	Transport verre et papier		30,000		2,600	9.49
3,157.60	3,600	3130.25	Trsport béton, gravat, déchets spéciaux		4,800		1,200	33.33
49,290.45	20,000	3130.32	Récupération et broyage déchets verts		35,000		15,000	75.00
30,670.85	19,700	3130.33	Récup. encombrant, fer, bois, plastic		33,000		13,300	67.51
537.90		3130.34	Récupération papier		500		500	
7,513.75	7,500	3130.35	Récup. béton, gravat, déchets spéciaux		7,500			
194.60	500	3132.05	Frais informatiques		500			
522.50	450	3134.01	Primes d'assurances		450			
10,288.10	15,000	3143.04	Entretien déchetterie - centre de tri		15,000			
655.50	2,000	3181.06	Pertes sur débiteurs divers		2,000			
12,100.00	15,600	3300.30	Amortissement ordinaire génie civil		15,850		250	1.60
14,446.57	27,150	3510.01	Attributions aux financements spéciaux	du capital propre			-27,150	
33,371.40	31,000	3612.03	Frais incinération des ordures UTO		35,000		4,000	12.90
73,100.00	80,000	3910.01	Imput. internes prestations de services		80,000			
13,000.00	13,000	3930.01	Imput. internes frais administratifs		13,000			
3,000.00	3,000	3940.01	Imputations internes intérêts		3,000			
281,144.92	281,000	4240.04	Taxes traitement des déchets			285,000	4,000	1.42
60,929.75	58,000	4240.07	Rétrocession taxes s/les déchets urbains			58,000		
1,353.55	2,000	4250.02	Ristounes recyclage papier			500	-1,500	-75.00
2,413.00		4250.04	Notes de crédits récupération fer			1,000	1,000	
		4510.30	Prélèvements sur les financements	spéciaux comme capital propre		10,900	10,900	
		74	Aménagements					
65,718.30	69,000		Charges		66,900		-2,100	-3.04
24,856.05	14,000		Revenus			19,000	5,000	35.71
-40,862.25	-55,000		Excédent de charges			47,900		
		741	Corrections de cours d'eau					
65,718.30	68,000		Charges		65,900		-2,100	-3.09
24,856.05	14,000		Revenus			19,000	5,000	35.71
-40,862.25	-54,000		Excédent de charges			46,900		
29,127.70	30,000	3142.01	Entretien torrents et cours d'eau		30,000			
5,385.00		3300.20	Amortissement ordinaire terrains		8,700		8,700	
	5,700	3300.30	Amortissement ordinaire génie civil				-5,700	

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025		Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.			Charges	Revenus	Fr.	%
3,505.60	7,300	3631.18	Participation correction du Rhône	2,200		-5,100	-69.86
27,700.00	25,000	3910.01	Imput. internes prestations de services	25,000			
4,000.00	4,000	4470.03	Revenus location dessableur de la Sionne		4,000		
20,856.05	10,000	4631.07	Subvention entretien des cours d'eau		15,000	5,000	50.00
		742	Ouvrages protection autres				
	1,000		Charges	1,000			
	-1,000		Excédent de charges		1,000		
	1,000	3143.06	Entretien ouvrages de protection	1,000			
		75	Protection des espèces et du paysage				
4,457.65	10,000		Charges	20,000		10,000	100.00
-4,457.65	-10,000		Excédent de charges		20,000		
		750	Protection des espèces et du paysage				
4,457.65	10,000		Charges	20,000		10,000	100.00
-4,457.65	-10,000		Excédent de charges		20,000		
4,457.65	10,000	3130.36	Entr. du territoire, biodiversité, RAE	20,000		10,000	100.00
		77	Protection de l'environnement, autres				
21,721.15	39,000		Charges	34,000		-5,000	-12.82
4,000.00	5,000		Revenus		5,000		
-17,721.15	-34,000		Excédent de charges		29,000		
		771	Cimetières, crématoires (en général)				
21,721.15	39,000		Charges	34,000		-5,000	-12.82
4,000.00	5,000		Revenus		5,000		
-17,721.15	-34,000		Excédent de charges		29,000		
2,205.00	5,000	3101.06	Achat plaquettes collumbarium	5,000			
4,816.15	7,000	3130.15	Frais d'inhumation	7,000			
	2,000	3143.05	Entretien du cimetière	2,000			
14,700.00	25,000	3910.01	Imput. internes prestations de services	20,000		-5,000	-20.00
4,000.00	5,000	4260.02	Part. des familles plaquette et urne		5,000		
		79	Aménagement du territoire				
329,755.80	257,450		Charges	227,330		-30,120	-11.70
35,282.90	53,000		Revenus		56,000	3,000	5.66
-294,472.90	-204,450		Excédent de charges		171,330		
		790	Aménagement du territoire				
329,755.80	257,450		Charges	227,330		-30,120	-11.70
35,282.90	53,000		Revenus		56,000	3,000	5.66
-294,472.90	-204,450		Excédent de charges		171,330		
10,320.00	7,000	3000.02	Indemnités des commissions	12,800		5,800	82.86
482.55	300	3050.01	Cotisations AVS/AI/AC	340		40	13.33

Commune d'Arbaz

Licence: Commune d'Arbaz | 11.11.2025

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Charges	Revenus	Fr.	%
			8	ECONOMIE PUBLIQUE					
454,655.50		452,600		Charges		325,840		-126,760	-28.01
417,467.88		434,000		Revenus			409,340	-24,660	-5.68
-37,187.62		-18,600		Excédent de charges					
				Excédent de revenus		83,500			
			81	Agriculture					
56,168.95		53,750		Charges		64,300		10,550	19.63
29,623.60		30,000		Revenus			30,000		
-26,545.35		-23,750		Excédent de charges			34,300		
			811	Administration, exécution et contrôle					
5,455.70		2,850		Charges		1,000		-1,850	-64.91
-5,455.70		-2,850		Excédent de charges			1,000		
1,980.00		1,800	3000.02	Indemnités des commissions				-1,800	
110.05		50	3050.01	Cotisations AVS/AI/AC				-50	
18.85			3053.01	Cotisations LAA					
46.80			3054.01	Cotisations CIVAF					
3,300.00		1,000	3910.01	Imput. internes prestations de services		1,000			
			812	Améliorations structurelles					
11,920.00				Charges					
-11,920.00				Excédent de charges					
11,920.00			3637.13	Part. aux améliorations structurelles					
			819	Irrigation					
38,793.25		50,900		Charges		63,300		12,400	24.36
29,623.60		30,000		Revenus			30,000		
-9,169.65		-20,900		Excédent de charges			33,300		
3,107.85		1,000	3132.07	Frais géomètre pour facturation		1,000			
5,065.70		10,000	3143.07	Entretien réseau d'irrigation		15,000		5,000	50.00
		2,100	3300.30	Amortissement ordinaire génie civil		3,500		1,400	66.67
5,619.70		6,800	3637.11	Subvention agriculteurs pour irrigation		6,800			
25,000.00		31,000	3910.01	Imput. internes prestations de services		37,000		6,000	19.35
29,623.60		30,000	4240.06	Taxes eau d'irrigation			30,000		
			82	Sylviculture					
11,344.55		12,000		Charges		12,000			
-11,344.55		-12,000		Excédent de charges			12,000		
			820	Sylviculture					
11,344.55		12,000		Charges		12,000			
-11,344.55		-12,000		Excédent de charges			12,000		
11,344.55		12,000	3632.12	Participation à la police forestière		12,000			

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024	Fr.	Budget 2025	Fr.			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	%
						Charges	Revenus		
				83	Chasse et pêche				
1,540.00		1,500			Charges	1,540		40	2.67
2,240.00		2,200			Revenus		2,240	40	1.82
700.00		700			Excédent de revenus	700			
				830	Chasse et pêche				
1,540.00		1,500			Charges	1,540		40	2.67
2,240.00		2,200			Revenus		2,240	40	1.82
700.00		700			Excédent de revenus	700			
1,540.00		1,500		3160.02	Location des étangs	1,540		40	2.67
2,240.00		2,200		4470.04	Revenus location des étangs		2,240	40	1.82
				84	Tourisme				
382,902.00		380,350			Charges	243,000		-137,350	-36.11
370,486.75		370,000			Revenus		370,000		
-12,415.25		-10,350			Excédent de charges				
					Excédent de revenus	127,000			
				840	Tourisme				
382,902.00		380,350			Charges	243,000		-137,350	-36.11
370,486.75		370,000			Revenus		370,000		
-12,415.25		-10,350			Excédent de charges				
					Excédent de revenus	127,000			
570.00		1,500		3000.02	Indemnités des commissions			-1,500	
		50		3050.01	Cotisations AVS/AI/AC			-50	
6,193.05		5,800		3130.38	Bisse de Sion			-5,800	
645.90		1,000		3158.01	Services informatiques	1,000			
6.30		2,000		3181.06	Pertes sur débiteurs divers	2,000			
5,000.00				3634.05	Participation Sion tourisme SA	20,000		20,000	
370,486.75		370,000		3634.06	Rétrocession taxes à Anzère tourisme SA	220,000		-150,000	-40.54
370,486.75		370,000		4039.01	Taxes de séjour forfaitaires		370,000		
				87	Combustibles et énergie				
2,700.00		5,000			Charges	5,000			
15,117.53		31,800			Revenus		7,100	-24,700	-77.67
12,417.53		26,800			Excédent de revenus	2,100			
				871	Electricité				
6,090.00		30,000			Revenus		6,100	-23,900	-79.67
6,090.00		30,000			Excédent de revenus	6,100			
6,090.00		30,000		4451.00	Dividendes du PA, Oiken SA		6,100	-23,900	-79.67
				873	Energie non électrique				
2,700.00		5,000			Charges	5,000			
9,027.53		1,800			Revenus		1,000	-800	-44.44

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024	Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
	Fr.	Fr.		Charges	Revenus	Fr.	%
6,327.53	-3,200		Excédent de charges Excédent de revenus		4,000		
2,700.00	5,000	3637.10	Subvention économie d'énergies	5,000			
9,027.53	1,800	4120.02	Rachat électricité panneaux solaires		1,000	-800	-44.44

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024	Fr.	Budget 2025	Fr.		Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	%
					Charges	Revenus		
				9	FINANCES ET IMPOTS			
307,474.66		176,800			Charges	206,200	29,400	16.63
6,451,876.37		6,009,450			Revenus	6,066,540	57,090	0.95
6,144,401.71		5,832,650			Excédent de revenus	5,860,340		
				91	Impôts			
252,009.26		123,500			Charges	153,000	29,500	23.89
5,823,835.75		5,666,500			Revenus	5,770,400	103,900	1.83
5,571,826.49		5,543,000			Excédent de revenus	5,617,400		
				910	Impôts personnes physiques			
252,009.26		121,000			Charges	151,000	30,000	24.79
5,576,665.55		5,473,000			Revenus	5,577,400	104,400	1.91
5,324,656.29		5,352,000			Excédent de revenus	5,426,400		
5,620.00		5,000	3181.01	Remise d'impôts personnes physiques	5,000			
59,428.07		55,000	3181.02	Pertes fiscales personnes physiques	60,000		5,000	9.09
400.80		1,000	3181.03	Pertes fiscales autres impôts	1,000			
1,139.95			3181.06	Pertes sur débiteurs divers				
100,000.00			3181.07	Provision pour pertes sur débiteurs				
85,420.44		60,000	3602.01	Impôts sur les immeubles bâtis art. 188 LF	85,000		25,000	41.67
3,297,930.05		3,550,000	4000.01	Impôts s/le revenu personnes physiques		3,550,000		
1,092,347.85		1,025,000	4001.01	Impôts s/la fortune personnes physiques		1,050,000	25,000	2.44
5,681.80		50,000	4002.01	Impôts retenus à la source		35,000	-15,000	-30.00
17,603.90		16,500	4008.01	Impôt personnel		16,500		
116,827.00		115,000	4009.01	Impôt à forfait - impôt global		117,900	2,900	2.52
247,178.00		240,000	4021.01	Impôts fonciers personnes physiques		245,000	5,000	2.08
222,105.15		100,000	4022.01	Impôts sur les gains immobiliers		150,000	50,000	50.00
174,443.65		140,000	4022.02	Impôts sur les prestations en capital		145,000	5,000	3.57
		500	4022.03	Impôts sur les gains de loterie		500		
		500	4022.04	Impôts sur les bénéfices de liquidation		500		
211,048.80		150,000	4023.01	Droits de mutation et de timbre		160,000	10,000	6.67
123,946.60		30,000	4024.01	Impôts s/les successions & donations		40,000	10,000	33.33
15,660.00		15,500	4033.01	Impôts sur les chiens		15,000	-500	-3.23
51,892.75		40,000	4602.01	Impôts sur immeubles bâtis (art. 188 LF)		52,000	12,000	30.00
			911	Impôts personnes morales				
		2,500		Charges	2,000		-500	-20.00
247,170.20		193,500		Revenus		193,000	-500	-0.26
247,170.20		191,000		Excédent de revenus	191,000			
		2,500	3181.05	Pertes fiscales personnes morales	2,000		-500	-20.00
133,844.95		110,000	4010.01	Impôt s/le bénéfice personnes morales		110,000		
81,676.65		58,000	4011.01	Impôt sur le capital personnes morales		60,000	2,000	3.45
31,648.60		25,500	4021.02	Impôts fonciers personnes morales		23,000	-2,500	-9.80
			93	Péréquation financière et compensationdes charges				
143,932.00		146,550		Revenus		141,630	-4,920	-3.36

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.			Charges	Revenus	Fr.	%
143,932.00	146,550				Excédent de revenus	141,630			
		930			Péréquation financière et compensationdes charges				
143,932.00	146,550				Revenus		141,630	-4,920	-3.36
143,932.00	146,550				Excédent de revenus	141,630			
21,369.00	14,950	4621.10			Fonds de péréquation des ressources		19,470	4,520	30.23
122,563.00	131,600	4621.20			Fonds de péréquation des charges		122,160	-9,440	-7.17
		95			Part aux recettes, autres				
68,126.73	72,400				Revenus		69,600	-2,800	-3.87
68,126.73	72,400				Excédent de revenus	69,600			
		950			Quotes-parts, autres				
68,126.73	72,400				Revenus		69,600	-2,800	-3.87
68,126.73	72,400				Excédent de revenus	69,600			
67,527.51	72,000	4120.01			Redevances PCP Oiken		69,000	-3,000	-4.17
599.22	400	4601.01			Part communale autorisation d'exploiter + appareils distribution		600	200	50.00
		96			Administration de la fortune et de ladette				
55,465.40	53,300				Charges	53,200		-100	-0.19
414,947.54	122,950				Revenus		83,860	-39,090	-31.79
359,482.14	69,650				Excédent de revenus	30,660			
		961			Intérêts				
55,465.40	53,300				Charges	53,200		-100	-0.19
108,479.46	74,650				Revenus		79,260	4,610	6.18
53,014.06	21,350				Excédent de revenus	26,060			
25,532.85	28,300	3406.01			Intérêts des prêts et dettes	28,200		-100	-0.35
29,932.55	25,000	3499.01			Intérêts rémunérateurs & compensatoires	25,000			
81,098.71	51,000	4401.01			Intérêts de retard et frais récupérés		55,000	4,000	7.84
14,629.60	10,750	4450.02			Intérêts prêt Comba Energies SA		11,460	710	6.60
8,151.15	8,150	4451.01			Dividendes patrimoine administatif		8,200	50	0.61
4,600.00	4,750	4940.01			Imputations internes intérêts		4,600	-150	-3.16
		963			Immeubles et titres du patrimoinefinancier				
302,012.46	44,300				Revenus		600	-43,700	-98.65
302,012.46	44,300				Excédent de revenus	600			
11.30		4402.01			Intérêts des prêts PF				
301,423.66	43,800	4411.01			Gains sur ventes de biens du PF !!!			-43,800	
577.50	500	4420.01			Dividendes patrimoine financier		600	100	20.00
		969			Patrimoine financier non mentionnéailleurs				
4,455.62	4,000				Revenus		4,000		
4,455.62	4,000				Excédent de revenus	4,000			

BUDGET DE FONCTIONNEMENT

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.			Charges	Revenus	Fr.	%
4,455.62		4,000	4419.01	Encaissement et rachat ADB		4,000		
			97	Redistributions				
1,034.35		1,050		Revenus		1,050		
1,034.35		1,050		Excédent de revenus	1,050			
			971	Redistributions liées à la taxe s/CO2				
1,034.35		1,050		Revenus		1,050		
1,034.35		1,050		Excédent de revenus	1,050			
1,034.35		1,050	4699.01	Redistributions taxes sur le CO2		1,050		

BUDGET DES INVESTISSEMENTS

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Dépenses	Recettes	Fr.	%
			0	ADMINISTRATION GENERALE					
106,028.85		210,000		Dépenses		200,000		-10,000	-4.76
5,000.00				Recettes					
-101,028.85		-210,000		Investissements nets			200,000		
			02	Services généraux					
106,028.85		210,000		Dépenses		200,000		-10,000	-4.76
5,000.00				Recettes					
-101,028.85		-210,000		Investissements nets			200,000		
			022	Services généraux					
291.90		110,000		Dépenses				-110,000	
5,000.00				Recettes					
		-110,000		Investissements nets					
4,708.10				Excédent de recettes					
291.90		110,000	5200.01	Logiciels				-110,000	
5,000.00			6550.00	Report de participations aux entreprisesprivées dans le patrimoine financier					
			029	Immeubles administratifs					
105,736.95		100,000		Dépenses		200,000		100,000	100.00
-105,736.95		-100,000		Investissements nets			200,000		
98,036.95			5040.06	Projet centre village, parcelles & bât					
			6040.10	Bâtiment Raiffeisen - Rénovation énergétique		150,000		150,000	
7,700.00		100,000	5290.06	Etudes aménagement quartier Chujale		50,000		-50,000	-50.00

BUDGET DES INVESTISSEMENTS

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025		Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	%
Fr.		Fr.		Dépenses	Recettes	Fr.	
90,522.05	2		FORMATION	530,000		530,000	
-90,522.05			Dépenses		530,000		
			Investissements nets				
90,522.05	21		Scolarité obligatoire	530,000		530,000	
-90,522.05			Dépenses		530,000		
			Investissements nets				
90,522.05	217		Bâtiments scolaires	530,000		530,000	
-90,522.05			Dépenses		530,000		
			Investissements nets				
90,522.05	5040.03		Bâtiments scolaires	530,000		530,000	

BUDGET DES INVESTISSEMENTS

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Dépenses	Recettes	Fr.	%
137,903.50		50,000		3	CULTURE, SPORT ET LOISIRS, EGLISE	210,000		160,000	320.00
4,200.00					Dépenses				
-133,703.50		-50,000			Recettes		210,000		
					Investissements nets				
				32	Culture, autres	150,000		150,000	
					Dépenses		150,000		
					Investissements nets				
				329	Culture, autres	150,000		150,000	
					Dépenses		150,000		
					Investissements nets				
				5040.11	Maison de la culture - Rénovation énergétique	150,000		150,000	
30,500.00		50,000		33	Médias	60,000		10,000	20.00
-30,500.00		-50,000			Dépenses		60,000		
					Investissements nets				
30,500.00		50,000		332	Mass media	60,000		10,000	20.00
-30,500.00		-50,000			Dépenses		60,000		
					Investissements nets				
30,500.00		50,000		5090.05	Livre d'Arbaz	60,000		10,000	20.00
				34	Sport et loisirs				
107,403.50					Dépenses				
4,200.00					Recettes				
-103,203.50					Investissements nets				
				341	Sports				
107,403.50					Dépenses				
4,200.00					Recettes				
-103,203.50					Investissements nets				
107,403.50				5060.06	Eclairage stade des Gonces				
4,200.00				6360.00	Subventions d'investissements d'organis.privées à but non lucratif				

BUDGET DES INVESTISSEMENTS

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Dépenses	Recettes	Fr.	%
			6	TRAFIC ET TELECOMMUNICATIONS					
220,229.60		490,000		Dépenses	1,520,000			1,030,000	210.20
				Recettes		350,000		350,000	
-220,229.60		-490,000		Investissements nets		1,170,000			
			61	Circulation routière					
220,229.60		490,000		Dépenses	1,520,000			1,030,000	210.20
				Recettes		350,000		350,000	
-220,229.60		-490,000		Investissements nets		1,170,000			
			613	Routes cantonales					
		250,000		Dépenses	150,000			-100,000	-40.00
		-250,000		Investissements nets		150,000			
		250,000	5610.03	Financement constructions routes cantonales	150,000			-100,000	-40.00
			615	Routes communales					
220,229.60		240,000		Dépenses	1,070,000			830,000	345.83
				Recettes		350,000		350,000	
-220,229.60		-240,000		Investissements nets		720,000			
157,928.15		200,000	5010.01	Routes communales	230,000			30,000	15.00
2,479.55			5010.03	Aménagement zone de rencontre	800,000			800,000	
59,821.90			5010.05	Signalétique routes du village					
		40,000	5060.02	Véhicules & machines	40,000				
			6340.01	Subventions Agglo Sion PR3		350,000		350,000	
			616	Parkings					
				Dépenses	300,000			300,000	
				Investissements nets		300,000			
			5040.09	Parking semi enterré	300,000			300,000	

BUDGET DES INVESTISSEMENTS

Commune d'Arbaz

Comptes 2024	Fr.	Budget 2025	Fr.			Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	%
						Dépenses	Recettes		
				7	PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT ETAMENAGEMENT DU TERRITOIRE				
420,367.10		280,000			Dépenses	460,000		180,000	64.29
85,190.00		78,000			Recettes		78,000		
-335,177.10		-202,000			Investissements nets		382,000		
				71	Approvisionnement en eau				
133,718.90		100,000			Dépenses	260,000		160,000	160.00
51,418.55		45,000			Recettes		45,000		
-82,300.35		-55,000			Investissements nets		215,000		
				710	Approvisionnement en eau				
133,718.90		100,000			Dépenses	260,000		160,000	160.00
51,418.55		45,000			Recettes		45,000		
-82,300.35		-55,000			Investissements nets		215,000		
133,718.90		100,000		5030.02	Réseau d'eau potable	260,000		160,000	160.00
51,418.55		45,000		6370.01	Taxes de raccordement		45,000		
				72	Traitement des eaux usées				
151,266.05		70,000			Dépenses	70,000			
33,771.45		33,000			Recettes		33,000		
-117,494.60		-37,000			Investissements nets		37,000		
				720	Traitement des eaux usées				
151,266.05		70,000			Dépenses	70,000			
33,771.45		33,000			Recettes		33,000		
-117,494.60		-37,000			Investissements nets		37,000		
151,266.05		40,000		5030.03	Réseau d'eaux usées	40,000			
		30,000		5030.05	Eaux de surface, grilles	30,000			
33,771.45		33,000		6370.01	Taxes de raccordement		33,000		
				73	Gestion des déchets				
		50,000			Dépenses	50,000			
		-50,000			Investissements nets		50,000		
				730	Gestion des déchets				
		50,000			Dépenses	50,000			
		-50,000			Investissements nets		50,000		
		50,000		5030.04	Déchetterie - Centre de tri	50,000			
				74	Aménagements				
25,185.00		30,000			Dépenses	30,000			
-25,185.00		-30,000			Investissements nets		30,000		
				741	Corrections de cours d'eau				

BUDGET DES INVESTISSEMENTS

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.			Dépenses	Recettes	Fr.	%
25,185.00	30,000			Dépenses		30,000			
-25,185.00	-30,000			Investissements nets			30,000		
25,185.00	30,000	5030.06		Cours d'eau		30,000			
		79		Aménagement du territoire					
110,197.15	30,000			Dépenses		50,000		20,000	66.67
-110,197.15	-30,000			Investissements nets			50,000		
		790		Aménagement du territoire					
110,197.15	30,000			Dépenses		50,000		20,000	66.67
-110,197.15	-30,000			Investissements nets			50,000		
110,197.15	30,000	5290.02		Aménagement du territoire (LAT)		50,000		20,000	66.67

BUDGET DES INVESTISSEMENTS

Commune d'Arbaz

Comptes 2024		Budget 2025				Budget 2026		Ec. B 2026 - B 2025	
Fr.		Fr.				Dépenses	Recettes	Fr.	%
			8	ECONOMIE PUBLIQUE					
		30,000		Dépenses		50,000		20,000	66.67
21,000.00		21,000		Recettes			21,000		
		-9,000		Investissements nets			29,000		
21,000.00				Excédent de recettes					
			81	Agriculture					
		30,000		Dépenses		50,000		20,000	66.67
		-30,000		Investissements nets			50,000		
			819	Irrigation					
		30,000		Dépenses		50,000		20,000	66.67
		-30,000		Investissements nets			50,000		
		30,000	5030.07	Réseau d'irrigation		50,000		20,000	66.67
			87	Combustibles et énergie					
21,000.00		21,000		Recettes			21,000		
21,000.00		21,000		Excédent de recettes		21,000			
			873	Energie non électrique					
21,000.00		21,000		Recettes			21,000		
21,000.00		21,000		Excédent de recettes		21,000			
21,000.00		21,000	6440.01	Remboursement prêt Comba Energies SA			21,000		